

TO-DAY'S WEATHER  
FINE AND WARM

# The Quebec Chronicle.

TEMPERATURES.  
24 Hours Ending 8 p.m. Yesterday.  
Minimum, 46; Maximum, 70

ESTABLISHED 1764.

QUEBEC, WEDNESDAY, SEPT. 16, 1914.

ONE CENT.

## To The Officers' Mess Valcartier Camp

We cordially invite the Officers to call at our Store and inspect our stock, or send their orders. We guarantee the quality of our goods and we are prepared to sell them at regular prices. We make a specialty of packing.

**A. GRENIER,**

Established 1882. 94-96 St. John Street. Phones 1247-1248

## Blood-Guilt

1914.

At the request of a number of readers we reproduce Canon Scott's war poem with translation by Mr. Ephrem Chouinard of this city below it.

The brand of Cain is on your brow,

Emperor!

A crown of gold may hide it now,

Emperor!

But when the day of reckoning comes,  
When flags are furled and hushed the drums,  
When labour goes with bruised hands  
To plough once more the blood-stained lands,  
A people's wrath will rend the skies  
And topple down your dynasties,

Emperor!

In vain you call upon the Lord,

Emperor!

You boast of honor and the sword,

Emperor!

What god will bless the hideous flood  
Which drowns the world in human blood?  
The vengeance of a human trust  
Will grind your empire in the dust.  
Till Hohenzollern crowns are cast  
Upon the refuse of the past,

Emperor!

The cries of multitudes unfed,

Emperor!

The curses of the millions dead,

Emperor!

Will these not heap on you the scorn  
Of generations yet unborn?

Are there no murmurs in your ear  
Of retribution drawing near?

The fingers of a hand that write  
Inscribe your doom upon the night,

Emperor!

FREDERICK GEORGE SCOTT.

August 20th, 1914.

## Tache de Sang

(Poésie par le révérend Frederick-George Scott)

Du crime de Cain ton front porte la tache,

Empereur!

Une couronne d'or en ce moment la cache,

Empereur!

Mais quand du jugement l'heure sera venue,

Que seront repliés étendards et pennons

Et que se seront tus les tambours et clairons;

Lorsque, le front en sueurs et la poitrine nue,

En travaillant son champ l'inquiet laboureur.

Verra soudain sa main prendre du sang la teinte

Il priera que le ciel rende ta race éteinte,

Empereur!

C'est en vain que ta voix vers le Seigneur s'élève

Empereur!

En vain dis-tu ton nom et vantes-tu ton glaive,

Empereur!

Quel dieu voulût jamais couvrir de son égide

Tes sordides desirs et les cruels forfaits

Que, pour les assouvir, sans remords tu commets?

Le ciel, pour te punir de ton serment perfide,

Fera que désormais ton nom soit en horreur,

Que ton trône bientôt roule dans la poussière

Et que d'Hohenzollern se soit l'heure dernière,

Empereur!

Les cris de tout un monde affamé par ton ordre,

Empereur!

Les millions auxquels la terre tu fis mordre,

Empereur!

Faut-il plus que cela pour que sur ta personne

Fondent de tous côtés, et sans jamais finir,

Les malédictions des peuples à venir?

Ne t'aperçois-tu pas qu'autour de toi résonne

De mille hostilités l'incessante clameur?

Ne vois-tu pas, dans l'ombre, aussi la main qui trace

Le déclin de ton règne et la fin de ta race,

Empereur!

Traduction de l'anglaise par

EPHREM CHOUINARD.

Quebec, 22 août, 1914.

## NO BIG BATTLES YESTERDAY; VON KLUCK'S ARMY ENDEAVORS TO MAKE STAND; OTHERS RETIRE

French Deny That Crown Prince Bombarded Verdun---Russian Official Reports Say No Fighting Has Occurred In East Prussia During Last 24 Hours---Berlin Says French Left Wing Has Been Repulsed And Austrians Have Beaten Servians Back---Montenegrins And Servians Claim Successes On Bosnian Frontier

London, Sept. 15.—The battle of the Marne has about come to an end, and although the allied armies are keeping in touch with the retreating Germans it is evident that the latter are taking up positions to stay the northward advance of the French and British.

General Von Kluck with his army has made a stand north of the River Aisne on a line marked by the Forest of L'Aigle and Craonne, while the armies of General Von Buelow and Von Hausen, the Duke of Wurttemberg and the Crown Prince are falling back to straighten out the front on which the next big battle is likely to be fought.

Although the Germans have been badly punished in their long retreat and have lost many guns and men, they maintain cohesion, and, unless the French succeed in their attempt to get between the army of the Crown Prince and those operating to the west of him they will present a solid front when the time comes for another clash, which will be as big as the recent battle.

The new position of the Germans, if they can gain it, offers better opportunities for defence than the ground they have passed over during the last ten days. Their right apparently extends as far west as St. Quentin, through a country encircled by rivers and streams that will embarrass the attacking forces. The main German forces, under Generals Von Buelow and Von Hausen, the Duke of Wurttemberg and the Crown Prince, stretch along the River Aisne to the hills behind Rheims and then north to Verdun, thus securing the roads and railway running north from Rethel to the Belgian frontier and eastward to Luxemburg, and Metz in Lorraine.

Thus by bringing the army of the Crown Prince of Bavaria more into line they will be covered on one wing by their own fortress of Metz.

Some military experts are of the opinion that the Germans will offer their next big resistance on the Meuse and that another battle of Sedan will be fought before many days.

Much must pass before this takes place, however. The Allies, at last reports, were keeping up a keen pursuit with probably fresh troops. The French left, with large forces of cavalry, some of which are reported as far north as the Belgian frontier, continues to harass the German right, while British and French forces, which gained passages over the Aisne two days ago, are now somewhere between that river and the River Oise and are trying to repeat the outflanking movement which they carried out on the Ourcq last week.

Rheims has been reoccupied by the Allies, but the reports makes no mention of the neighboring fortresses of La Fere and Laon, the recapture of which should not be difficult, as they are constructed to resist attack from the north, and the south is relatively weak.

On the French right the Germans are falling back to Chateau Salins, just across the Lorraine border, which has been the scene of so many skirmishes since the beginning of the war.

In Vosges and Alsace the situation remains unchanged, both sides reserving all their strength for the more critical contest in the west.

### THE PARIS STATEMENT.

Paris, Sept. 15, 11.16 p.m.—The official communication issued by the French Government tonight give no details from the battle line, except to say that the allied armies are in close contact with the Germans everywhere, and that the forward movement continues between the Meuse and Argonne.

The text of the communication is as follows:

On our left wing our armies are in close contact with the enemy on the whole front from the heights north of the River Aisne, west and south of Rheims.

"On the centre our forward movement between the Argonne district and the Meuse continues.

"It is absolutely untrue, as has been published time and again by the official Wolff Agency, that the army of the Crown Prince is besieging and bombarding Verdun. This city has never been attacked. Only the fort of Troyon, which is not a part of the defences of Verdun, but protects the heights of Meuse, has been bombarded on several occasions.

"It is known that the violent attacks of which it has been the object have not succeeded and that since yesterday it has been relieved."

"There is nothing to report concerning our right wing."

## WAR SUMMARY

The French official statement makes brief mention of the fact that the allied armies are in close touch with the Germans north of the River Aisne and in the neighborhood of Rheims. In this territory General Von Kluck's army is apparently making ready for a stand, while the other German armies under Von Buelow, Von Hausen, the Crown Prince and the Duke of Wurttemberg are falling back, and, in doing so, are endeavoring to maintain an undivided front.

The French War Department also denies that the Crown Prince has ever bombarded Verdun, and adds that only Fort Troyon, which does not belong to Verdun's defences, has been attacked, although lately it was relieved.

The British Official Press Bureau gives out a statement on authority of Sir Edward Grey, Secretary for Foreign Affairs, in reply to a communication issued to the press by the Imperial German Chancellor. The statement is based on the German Chancellor's question as to whether England would have interfered to protect Belgium's freedom against France, and the answer given is that England would unquestionably have done so.

President Poincaré and Emperor Nicholas of Russia have exchanged telegrams of felicitations on the victories credited to French and Russian arms.

Russian official reports announce that no fighting has occurred in the last 24 hours in East Prussia and that the Russian troops, having extricated themselves from a difficult position, are awaiting further movements.

From Berlin comes the announcement that the efforts of the French troops to break through the right wing of the German western army have been repulsed, after heavy fighting. Berlin also announces that the Austrian troops have repulsed the Servians all along the line of the River Save.

Among those who fell on the British side in the recent fighting was Brigadier General Neil Douglas Finlay, commander of the First Division, Royal Artillery, who gained a reputation for bravery in the South African war.

A Rome despatch giving news from Albania, says that the Montenegrin troops in conjunction with Servians have repulsed the Austrians on the Bosnian frontier. In the recent fighting the Austrian casualties were estimated at 4,000.

An Austrian official communication received at Rome denies the reports of Russian victories over the Austrians and asserts that 100,000 Russian prisoners and nearly 500 guns have been captured.

Roumania is reported to be making advances to Italy for common action against Austria.

The Japanese troops who are marching against the German protectorate of Kiaochow in China, have captured the town of Chio-Mo a short distance outside of the Kiaochow zone. The first encounter between the German and Japanese land forces occurred at this point.

## GERMAN SHIP WAS SUNK BY A SUBMARINE

DARING EXPLOIT OF BRITISH  
SAILORS SUCCESSFUL, BER-  
LIN ADMITS

Rome, Sept. 15.—An official report from Berlin states that a British submarine sank the German cruiser Hela. A majority of the crew was rescued, according to the Berlin report. It is not announced where the vessel was sunk, but it may be a confirmation of the report of last week that a British submarine ran into the harbor at Wilhelmshaven, fired two torpedoes toward the vessels in the harbor, and then plunged underneath the surface to remain there in hiding for several hours, while the German warships searched for her. She later made her escape.

The Hela ranks as a small protected cruiser, having a displacement of 7,040 tons, and a complement of 158. She was 328 feet long, with a beam of 36 feet. She was built by Weser, of Berlin, and was laid down in 1893, and finished in 1896. In 1910 the Hela was refitted.

Her equipment is four 15 1/2 pounders, six 6-pounders, three on each side, two machine guns, one torpedo tube above water, placed on either side near the stern.

When she was built her speed was 20.9 knots, but with age came a slowing down, and her best recent speed was 18 knots.

## AUSTRIAN NAVAL PORT SEEMS WELL DEFENDED.

Rome, Sept. 15.—via Paris, 7.54 p. m.—The Messagero says it has received information from a reliable source that Pola, the great naval port of Austria on the Bay of Porto Delle Rose, is provided with mortars similar to those used by the Germans in Belgium and many modern cannon. It is also defended by mines electrically wired and spread over a wide radius. The defenders of the port are said to number 150,000.

## STEAMER ARRIVALS

New York: Frederick VIII., Copenhagen; Re D'Italia, Genoa.  
Plymouth: Ascania, Montreal.  
London: Minnehaha, New York.

DRINK  
**Wolfe's Schnapps**  
THE SUPERIOR HOLLANDS GIN  
Good for Men and Good for Women  
Ask For It Everywhere

## AMONGST THE Necessities of War

Don't forget a

## Waterman Fountain Pen

Which is an essential in every soldier's kit.  
Call in and let us fit your hand, at

**JOHN E. WALSH'S Reg'd.,**

11 ST. JOHN STREET

## VALIQUET'S RESTAURANT

Formerly of Boston.

12 Fabrique St., Opposite City Hall.

Steaks, Chops, Rolls and Coffee  
Our Own Farm Milk Cream Butter  
and Eggs

PHONE 1526

**GORDON'S LONDON DRY GIN**  
(UNSWEETENED)  
**GORDON'S OLD TOM GIN**  
**GORDON'S SLOE GIN**

### Picture Coupons Expire Sept. 30th

You have only two more weeks in which to place your order for one of our lovely Oiled Portraits. Don't let the opportunity escape you only to regret afterwards that you did not take advantage of it.

All couponstissued up to Sept. 30th will be valuable, but not after that date.

# THE PAQUET COMPANY LIMITED.

Retail Division, 157-173 St. Joseph Street.

### Kid Gloves Special at 59c

The demand for our special kid gloves at 59c has been unexpectedly heavy but we still have a supply on hand to satisfy customers on Wednesday.

These Kid Gloves are magnificent value for the money. Colors are black, white and drab. Sale Price, a pair.....59c

## Why Not Possess One of These Smart Ready-to-Wear Hats?

It is a saving of expensive millinery to have one of these inexpensive ready-to-wear hats to put on for ordinary occasions. They are designed for wear on doubtful days when you would not care to wear a good hat. They are very simple for the most part, but remarkably dressy looking nevertheless.

At \$1.75—A smart sailor hat of corduroy, in brown, navy blue, silver grey, or Alice blue, trimmed with same color.

At \$2.75—A felt hat in green, brown sherry, and drab. A sailor size, trimmed with corded silk ribbon shape trimmed with velvet band bon, and satin rosette.

At \$4.00—A felt hat in medium Alice blue, navy blue, and brown.

At \$2.50—A felt hat in navy blue, taupe grey and new blue, trimmed with Duchesse ribbon and fancy braid in a shade to match the shape.

At \$3.25—A felt hat in medium blue, size, with rolled brim, and trimmed with satin ribbon. Colors, black, green, gold, purple and silver grey.

At \$5.00—A small felt hat of camels' hair, trimmed with strap-ed taffeta ribbon, and small wing. Colors are tobacco, resida, and silver grey.

### Unmatchable Values in Mens' Clothing

We are always prepared for a comparison of our values in Men's Clothing with those of any other store in town. It stands to reason that making our own clothes as we do and selling direct to you from the workshop, we are able to save the intermediate profits, which we hand to you in the form of reduced prices.

See these splendid and stylish Serge Suits in blue or black, made in single-breasted style; sizes 35 to 44, which we are now offering at \$8.00, \$10.00 & \$12.00

Also, Men's stylish Velvet Vests, single-breasted, in grey or brown. Special, each \$2.00 & \$2.50

### Novelties in Neckwear, Etc

Beautiful Novelties in Fall Neckwear are very plentiful here in multitudinous styles, and, of course, very low prices. For instance:

See the new line of Ladies' Fancy Collars, in Guipure, Net, Fancy Lace, and Shadow Lace, which we are offering at 25c and 50c

See also the new frilling and sleeve plaiting, in black, cream, ecru, and many other shades. Prices at, per yd., 15c, 19c, 25c and up

### A Saving on Dress Goods

As an example of our low prices on Dress Goods due to our having imported our entire Fall stock long before war broke out we quote the following examples.

Fancy Mixed Tweeds, 50 inches wide, and worth to day fully \$1.50 a yard. Our present price .....\$1.20

Fall Cloakings, 54 and 56 inches wide. Special, a yd. \$1.75

N.B.—All Dress Goods and fabrics bought here will be sponged and shrunk free of charge upon request.

## There Are Costumes and Coats Here to Please Your Every Whim

Part of the art of merchandising is to feel the pulse of every individual taste with very fair accuracy. That is what distinguishes successful buying, and the art (for art it is) is highly developed here: Be sure that when you come here we will be able to show you just the coat or costume that you have in mind as being the best suited to your own ideas. We describe here a few of the models we are showing.

### Costumes

At \$14.50—A plain tailored Costume of Venetian Cloth, made in Russian tunic style, with the skirt made with wide fold.

At \$17.50—A costume of rough Serge, in black, navy blue, brick color, and Copenhagen blue. The coat is made long at back, has two plaits on each side, and is cut square in front. The collar and cuffs are of black velvet, trimmed with black velvet buttons.

At \$18.75—A costume made in very plain tailored style of good quality Diagonal Serge, in navy. The skirt is made in tunic effect.

At \$19.50—A costume of rough serge in black, navy blue, and dark grey. The coat is made with plaited back, and is finished with two ornaments. The skirt has long Russian tunic.

At \$19.50—A costume of fine serge, in navy blue, black, and dark grey. The coat has box plait in back with bias fold and fancy buttons. Also has round collar and cuffs of striped silk. The skirt is made with wide fold.

### Coats

At \$12.50—Ladies' coat of black and white fancy mixed Tweed, made in plain style, with side pocket and large bone buttons.

At \$17.00—Ladies' coat of Camel's hair cloth, made in plain style with wide roll collar and deep cuffs, finished with wide belt and dark brown buttons. Color dark brown.

At \$19.00—Ladies' coat of Camel's hair cloth, in dark blue, has yoke extending nearly to the waistline, and is finished at back in strap effect. Has large fancy buttons, and deep cuffs.

At \$21.00—Ladies' coat of dark mixed Tweed with raglan sleeves, and deep yoke made in fancy scalloped effect. The collar and cuffs are made of brown plush.

At \$25.00—Ladies' coat of heavy Tweed, made in plain style, has roll collar and cuffs of black plush, with kimono sleeves, and side pocket. Color deep red.

We are also showing some of the smartest models of the season in stylish Capes, of various materials. Let us show you the smart effect imparted by these new models.



SCHOOL BOOKS  
and all  
SCHOOL SUPPLIES  
to be had at

H. F. KIMBALL'S

Telephone 432

148 ST. JOHN STREET.

### THE DOMINION CAR HEATING COMPANY

Manufacturers and Repairers of all Kinds of Machinery, Autos, Etc.

All orders promptly and carefully attended to.

Offices: Machine Shop:  
119 BRIDGE STREET, QUEBEC. 128 KING STREET.

Telephone 2224.

Jy.15xtu,th,satx3m

Ask for prices at the  
Quebec Scrap Metal Co. Reg'd.  
14 St. Roch St.

for your raw furs, hides and skins and all kinds of scrap material.

Telephone 2777

## GLIMPSES OF OLD QUEBEC

From the Files of The CHRONICLE, September, 1884, and 1914.

### A HUNDRED YEARS AGO TODAY

#### Distressing War.

Extract of a letter from a gentleman in Baltimore:

"It is impossible for me to convey on paper any adequate information of our present condition. Having no competent force to prevent it, the enemy have rendered this part of the country the most unenviable place of residence imaginable. A general destruction, by conflagration or capture of the tobacco of these counties; great havoc amongst stock and negroes—villages and farm houses burned, crops lost, etc., we have a frightful prospect of winter and starvation. You may consider the great tract of rich country comprising the peninsula bounded by the Potomac and Chesapeake, below this—a triangle whose sides are 50 miles long, as conquered by a barbarous foe. A considerable portion of it beginning to be actually abandoned, many families moving up north, literally choking the roads with hungry fugitives of all colors and ages. Don't, I pray you, denounce us as cowards, for how can a handful of militia oppose thousands of regular troops. Gen. Winder is protecting our great people at Washington so that they may repose at night, we the people, are the sufferers. O war! Thou art a bitter draught!"

#### MARKET LETTERS.

Received over the private wire of Breen & Gourdeau, stock brokers, 63 St. Peter st. and 6 Sault au Matelot.

#### Chicago Grain Quotations.

|                 | High.   | Low.    | Close.       |
|-----------------|---------|---------|--------------|
| Wheat—          | 104 1/4 | 100 3/4 | 104 3/4 bid  |
| September ..... | 107 1/4 | 103     | 107 1/4 bid  |
| December .....  | 115     | 110 1/4 | 114 1/4 bid  |
| May .....       | 76 1/4  | 75 1/4  | 76 1/4 bid   |
| Corn—           | 72 1/4  | 70 1/4  | 71 1/4 bid   |
| September ..... | 74 1/4  | 72 1/4  | 74 1/4 bid   |
| December .....  | 45 1/4  | 43 1/4  | 45 1/4 bid   |
| September ..... | 48 1/4  | 45 1/4  | 48 1/4 asked |
| December .....  | 51 1/4  | 48 1/4  | 51 1/4       |
| May .....       |         |         |              |

New York, Sept. 16.—Great Northern railroad declared regular quarterly dividend of 1% per cent, payable November 2 to stock of record October 15th. The books of the company will not be closed.

### THIRTY YEARS AGO TODAY

#### Bismarck Decorated.

At this present time when we are in a life and death grapple with Germany, it may be of interest to readers to mention that thirty years ago the Emperor of Germany, in conferring the order of merit on Bismarck, said:

"During twenty years you have stood by your Emperor. I know your heart and soul are so much those of the soldier that I hope to give you pleasure by conferring on you this order. I allow myself the consolation of allowing the man whom God has given me for support and who does such great things for the Fatherland, to receive, also as a soldier, that recognition of his services which he so well earned."

Yes, we may add, he earned it at the expense of Denmark, Austria and France, and if we mistake not, the day is fast approaching when all such haubaus as Confedon, the Iron Chancellor will be considered as so much dross.

#### The City Council.

It may be of interest to readers of The Chronicle at this time, to give the names of the Councilors who attended a meeting of the Council in St. Louis street, 30 years ago. There were present Messrs. Kane, Hearn, G. Guay, Barbeau, Bland, Plamondon, Rheume, Charleson, Chouinard, Malony, Delisle, Rinfret, Peachy, Bourget, Chambers, Valliere, Duquet, McWilliam and Johnston.

#### ITALY'S INTERVENTION CONSIDERED INEVITABLE

Rome, Sept. 15.—The Giornale D'Italia today publishes a despatch from Petrograd saying that the attention of the Russian press is centralized on the attitude of Italy. On the Russian political circles, the newspaper says, the intervention of Italy in the war is considered inevitable. According to one belief the Italian Government is only awaiting the resignation of Foreign Minister San Giuliano who, besides being a partisan of the Triple Alliance, also is ill.

## GERMAN CAVALRY FORCE WIPED OUT

DESPATCH STATES FRENCH  
CAPTURED ONE HUNDRED  
AFTER FIERCE FIGHT

London, Sept. 15, 6:25 p.m.—The correspondent of the Renter Telegram Company at Antwerp relates in a despatch how a German cavalry force, 3,000 strong, with machine guns and supply wagons, was surprised last Monday at Rousbrugge between Hooftstade and Poperinghe, close to the frontier by a French cavalry force of 1,000 men who put them to flight and captured many of the machine guns and much ammunition. The Germans were in camp when the French fell upon them, and a fierce engagement lasting for two hours ensued. One hundred Germans were captured. The French lost about 30 men, including two officers, killed.

A battalion of the 24th Regiment on the Belgian line, the correspondent continues, blew up the railroad bridge between Alost and Termonde. This battalion later swooped down upon a German battalion in camp, killing 50 of them. The Belgians in this engagement captured nine supply wagons, a field kitchen and several motor cycles.

## ROUMANIA FAVOURS TRIPLE ENTENTE

BIG DEMONSTRATION BY  
POPULACE ACCLAIMING  
RUSSIA, FRANCE, ENGLAND

Galatz, Roumania, Sept. 15.—(By way of Petrograd)—Great manifestations have occurred here in favor of the Triple Entente. An immense crowd, composed of all classes of the population, today paraded on the streets of the city acclaiming Russia, France and England.

The German and Austrian consulates are guarded by forces of the police.

COLD IN GALICIA  
MAKES SOLDIERS SICK  
Milan, Italy, Sept. 15.—Reports from Austria to the Corriere Della Sera say that the cold in Galicia is so intense, especially at night, that the soldiers suffer terribly. Many are reported to have fallen sick.

Guard the rising generation by using always in the home

## Eddy's "Sesqui" Non-Poisonous Matches

Positively harmless to children, even if accidentally swallowed, because the composition with which the heads are tipped, contain no poisonous ingredients.

## JAEGER PURE WOOL

The Jaeger Co.  
is a  
British Company  
employing  
A British Staff  
with  
British Capital  
and is entirely under  
British Control

The first object of the Company is to keep their staff together during the War.

Pay will be continued to all joining the Active Forces, and their Employment kept open.

John Darlington Registered,  
Selling Agent. 7 Buade St.

## JUST RECEIVED

A full assortment of LADIES' WHITE CANVAS PUMPS, in the newest styles.

Also White Canvas and White Buckskin, Colonial Buckles and Buckles of all styles.

A full assortment of Summer Shoes or Ladies, Misses and Children. Men's Tan Rubber Sole Street Shoes, Tennis Shoes, White Shoes.

EVERYTHING IN FOOTWEAR.

WM. JACQUES & SONS.  
42 1-2 Fabrique Street.  
Tel. 427



If the public were aware of the great advantage of Toric Lenses over the ordinary kind, Torics would be the only kind in demand. The focus of those glasses is absolute, while in the ordinary flat Glasses it exists in a limited space only. These are recommended by oculists as the only lens to prescribe.

P. C. LACASSE

Optician and Optometrist.

40 FABRIQUE STREET.



ESTABLISHED 1764.

QUEBEC, WEDNESDAY, SEPT. 16, 1911.

ONE CENT.

OFFICIAL STATEMENT  
IN REPLY TO THE  
GERMAN CHANCELLOREngland Was Prepared to Re-  
spect Neutrality of Belgium  
Against Any Nation.

SAME STAND AS 1870

German Treatment of Belgium  
Is Sufficient Answer to Their  
Pretence of Protection

(Special to The Chronicle)

London, Sept. 15, 8:45 p.m.—The Official Press Bureau announces that the following statement is issued with the authority of Sir Edward Grey, Secretary of State for Foreign Affairs, with regard to the communication made by Dr. Von Bethmann-Hollweg, the Imperial German Chancellor, to the press:

"Does anyone believe," asks the German Chancellor, "that England would have interfered to protect Belgium freedom against France?"

"The answer is that she would unquestionably have done so. Sir Edward Grey, as reported in the White Paper, asked the Government whether it was prepared to engage to respect the neutrality of Belgium so long as no other power violated it."

"The French Government replied that they were resolved to respect it. The assurance, it was added, had been given several times and had formed the subject of a conversation between President Poincaré and the German Chancellor, who entirely ignored the fact that England took the same line about Belgian neutrality in 1870 that she has taken now."

"In 1870, Prince Bismarck, when approached by England on the subject, admitted and respected the treaty obligations in relation to Belgium."

"The British Government stands in 1914 as it stood in 1870. It is Herr Von Bethmann-Hollweg who refused to meet us in 1914, as Prince Bismarck met us in 1870. The Imperial Chancellor finds it strange that Mr. Asquith in his Guild Hall speech did not mention the neutrality of the Scandinavian countries, and suggests that the reason for the omission was some sinister design on England's part."

"It is impossible for any public speaker to cover the whole ground in each speech. The German Chancellor's reference to Denmark and other Scandinavian countries can hardly be considered very tactful with regard to Denmark. The Danes are not likely to have forgotten the part played by Prussia and England respectively in 1863 and 1864, when the Kingdom of Denmark was dismembered, and the integrity of Norway and Sweden was guaranteed by England and France in the Treaty of Stockholm in 1855."

"The Imperial Chancellor refers to the dealings of Great Britain with the Boer Republic and suggests that she has been false therein to the cause of freedom. Without going into controversies, now happily past, we may recall what General Botha said in the South African Parliament a few days ago, when expressing his conviction of the righteousness of Great Britain's cause and explaining the firm resolve of the South African Union to aid her in every possible way."

"Great Britain had given them a constitution under which they could create a great nationality, and had ever since regarded them as a free people and as a sister state. Although there might be many who, in the past, had been hostile to the British flag, he could vouch for it that they would ten times rather be under the British than under the German flag."

"The German Chancellor is equally unfortunate in his reference to the Colonial Empire. So far from British policy having been 'recklessly egoistic,' it has resulted in a great rally of affection and common interest by all the British Dominions and Dependencies, among which there is not one which is not aiding Great Britain by soldiers or other contributions or both, in this war."

"With regard to the matter of treaty obligations generally, the German Chancellor excuses the breach of Belgium's neutrality by military necessity, at the same time making a virtue of having respected the neutrality of Holland and Switzerland, and saying that it does not enter his head or touch the neutrality of the Scandinavian countries—a virtue which admittedly is only practised in the absence of temptation from self-interest and military advantage does not seem greatly worth vaunting."

"To the Chancellor's concluding statement that to the German sword is entrusted the care of freedom for the European peoples and states, the treatment of Belgium is a sufficient answer."

**DR. WM. SAUNDERS**  
**FUNERAL AT LONDON.**  
London, Ont. Sept. 15.—The funeral of Dr. William Saunders, C.M.G., for 25 years director of Canadian experimental farms, took place this afternoon, with interment in Mount Pleasant Cemetery. Rev. Dr. Flanders, of First Methodist Church, officiated.

GERMAN OFFICER  
STATES AUSTRIANS  
DESERTED THEMCAPTURED BY RUSSIANS, HE  
AVERS GERMANY WILL  
NEVER FORGIVE AUSTRIA.

London, Sept. 15.—Reuter's correspondent with the Russian army on the western frontier, says that two German divisions participated in the battle of Krasnik, which stretched over a front of one hundred versts (about 66 miles), and included several armored entrenchments on the hillside.

"Many shells went over Krasnik," the correspondent adds, "but did no damage to the town. The Russians finally broke the Austrian front and the Austrians abandoned their whole position, disregarding the Germans who, although they were fighting bravely, had to fall back on Anopol. One of the several German officers captured by the Russians said:

"The Austrians called on us to aid them, and then deserted us. The German army will never forgive this act of dishonor."

"The Austrians took up another position, but again were dislodged, and retreated across the frontier, leaving the fields strewn with the bodies of men and horses. The peasants are wearing the boots and clothing the Austrians discarded in their flight."

"Little damage was done to that portion of Poland which the Austrians temporarily held."

MEXICAN RAILWAY  
SITUATION SERIOUSACTION OF CARRANZA GOV-  
ERNMENT CAUSES ANXIETY  
IN WASHINGTON.

Washington, Sept. 15.—Confirmation today by United States Consul Agent Silliman at Mexico City of the reported taking over of the Mexican National Railways by the Carranza government raised a disturbing question in the minds of officials here. No action will be considered, however, until the interested American bankers and bondholders have been heard from.

General Carranza's explanation is that his action is warranted because the Mexican government owns a majority of the stock and that a large part of the minority is owned by Mexicans. Inquiry has been directed to New York to ascertain just the amount of American and other foreign interests in the railways.

The understanding here is that while the Mexican government in order to encourage the building of these railways, subscribed a majority of the stock and endorsed the bonds, this was done merely to encourage a new enterprise. The road has been operated by a president, Mr. E. N. Brown, of New York, and a board of directors, much as other similar enterprises are in the United States. Now all of the officers have been superseded by Constitutionalists.

The question uppermost in the minds of observers here, is whether the integrity of foreign held bonds will be guaranteed under the new regime.

PESTILENCE BREAKS  
OUT IN ALBANIABURIAL OF INSURGENTS  
UNDER LIGHT COVERING  
THE CAUSE

Rome, via Paris, Sept. 15.—Telegraphing from Aviona, Albania, the correspondent of the Messenger says: "Famine and smallpox are raging among the population, especially the refugees from the outlying villages, who are in fear of massacre by insurgents in Epirus. Many of those killed in the fighting with the insurgents were carried long distance on donkey-back and then merely buried under a light covering of earth. This, it is said, led to the pestilential outbreak."

AUSTRIAN ROYALTY AS  
RED CROSS NURSES

Rome, via Paris, Sept. 15, 7:33 p.m.—Vienna despatches received here say that all the women of the Austrian Imperial family are acting as Red Cross nurses, having organized special hospitals where they are personally attending the wounded. The Archduchess Maria Theresa, mother of Archduke Francis Ferdinand, who was assassinated in Bosnia just before the outbreak of the war, has requested to be permitted to nurse Slav soldiers.

BILL SUSPENDING  
OPERATION OF HOME  
RULE BILL PASSEDPremier Stated Government  
Had Not Violated Assur-  
ances

COULD NOT POSTPONE

Andrew Bonar Law's Protest  
Replied to by John Redmond,  
Irish Nationalist Leader.

(Special to The Chronicle)

London, Sept. 15, 7:30 p.m.—After the Unionists had made a formal protest and had left the Chamber, the House of Commons this afternoon passed through all its stages the bill introduced by Premier Asquith to suspend the operation of the Irish Home Rule and the Welsh Disestablishment Bills.

In the House of Lords the motion for a second reading of the Home Rule was adjourned on a vote of 93 to 29.

Introducing his bill Premier Asquith strongly repudiated the assertion that the government had violated any of its assurances not to proceed with controversial legislation. To have postponed the passage of the bills until after the termination of the war, he said, would have had a deplorable effect on the Irish race all over the world and on Irish recruiting. The Premier promised that before the Home Rule Bill came into operation the Government would introduce an entirely new amending bill.

Andrew Bonar Law, the Opposition Leader, during whose speech the Liberals left the chamber, entered his protest against the bill introduced by Mr. Asquith.

Mr. Bonar Law charged the Government with trading upon the loyalty of the Unionists to their country, and said that Mr. Redmond had made a greater mistake than he had in insisting upon this victory.

At the conclusion of Mr. Law's speech all the Unionists left the House, the Opposition Leader declaring that they would allow the Government to do what it liked with the suspensory bill.

John E. Redmond, the Irish Nationalist Leader in the House of Commons, replied to Mr. Law in a speech supporting the bill. The Irish leader expressed the hope that in the intervening period when the Ulsterites and the Nationalists were fighting shoulder to shoulder, a new spirit would arise all over Ireland, making a real settlement possible.

The Welsh and Labor Leaders having expressed their satisfaction with the bill, it passed through all the stages with cheers from the Nationalists and the Ministerialists.

In the House of Lords during a debate on the Marquis of Crewe's motion for a second reading of the Home Rule Bill, adjournment was taken.

MANITOBA'S FIRST  
EMERGENCY SESSIONLIEUT. GOV. MADE A BRIEF  
SPEECH, REFERRING TO  
PROPOSED LEGISLATION.

Winnipeg, Sept. 15.—Manitoba's newly elected Legislature met for the first time in an emergency session to deal with the situation caused by the war. In his brief speech, Lieutenant-Gov. Sir Douglas Cameron, said, referring to the legislation which is proposed:

"In common with every other part of the Empire, the province of Manitoba is heartily in accord with the attitude of the Imperial government touching the vital questions which were involved in the causes leading up to the war, and I am much gratified to be able to inform you that in no part of the Dominion has there been a keener desire upon the part of Canadians to be permitted to contribute personal service and sacrifices to Great Britain's cause than this province, from which already thousands of citizen soldiery have gone forth for that high purpose, while thousands more are anxiously awaiting orders to go. That they may be enabled to render substantial assistance toward a victorious conclusion of the struggle, is our earnest wish and prayer."

"The matters to be submitted to your consideration include a bill to enable the government of the province to take advantage of the assistance provided by the Federal authorities to meet financial conditions due to the existence of the war; and a bill dealing with the question of payments on real property."

FIVE NATIONS  
SIGN PEACE TREATYWAR NOW ALMOST IMPOS-  
SIBLE BETWEEN ENGLAND,  
FRANCE, RUSSIA, SPAIN,  
CHINA

Washington, Sept. 15.—Treaties between the United States and Great Britain, France, Spain and China were signed today by Secretary Bryan and the British, French, Spanish and the Chinese Ambassadors, which the Washington Government believes "will make armed conflict between the United States and these nations, almost, if not entirely impossible." They provide that all disputes which cannot be settled by diplomacy shall be submitted to a permanent commission for investigation for one year.

Similar in principle to the twenty-two treaties signed with Central and South America and a few European countries, nineteen of which have been ratified by the Senate, the four pacts signed today are regarded by officials and diplomats here as the most advanced step which the American Government has taken to forward the cause of peace.

Immediately after the conventions were signed, Secretary Bryan despatched telegrams to the American embassies and legations in Germany, Russia, Austria and Belgium notifying them of what had occurred and expressing the desire of the United States to sign similar treaties with those countries, all of which have endorsed the principle of the peace plan. Japan alone has not accepted the principles or entered into negotiations, it became known today, because of the desire of the ministry there not to confuse the Japanese public while the alien land controversy is being adjusted.

One of the practical effects of the treaties signed today is to make more remote than ever the possibility of the United States being drawn into the present European war over any delicate question of neutrality which might arise with Great Britain or France.

RAILWAYS IN U.S.  
TO RAISE RATESEASTERN ROADS PETITION  
INTER-STATE COMMISSION  
PERMISSION TO INCREASE

Washington, Sept. 15.—The Eastern Railways, formally petitioned the Inter-State Commerce Commission today for a hearing in the Eastern advance rate case and to permit them to put into effect the five per cent. increase which the commission recently denied.

The roads contended they faced an "extremely serious" emergency resulting from diminishing revenues and aggravated by war in Europe. Adequate additional income, the petition declared, could not be derived from the increases granted in Central American territories and from putting into effect some of the commission's suggestion as to charges for certain free services the cost upon "each municipality in the same proportion in which it contributes to the cost of construction."

It is understood a committee of five will be appointed at once, with representatives from both cities, the Government and the municipalities along the route.

AUSTRIA BECOMES  
MORE ALARMEDDECREE ISSUED CALLING ON  
YOUTHS BORN 1894 TO JOIN  
RANKS

Vienna, Sept. 15.—Thousands of Galician Poles, chiefly Jews, are in Vienna without means of support, and are forced to beg for food and shelter. The Hebrew charitable societies are doing all they can to succor their unfortunate co-religionists. Free meals on a generous scale are dispensed daily.

The public apprehension that all has not been going well with Austria is evidenced by a military decree, issued under the laws providing for the national defence, calling upon the youths born in 1894 to join the army for home defence. Under ordinary circumstances these young men would not have been summoned to the colors until next spring. Men born in 1892 and 1893 have, up to the present time, been rejected when appearing for enrollment; now they have been ordered to join the army. It is intimated further that they may be called to active service within a short time.

ROUMANIA AND  
ITALY IN COMPACTCONCRETE UNDERSTANDING  
BETWEEN TWO COUNTRIES  
EXPECTED SHORTLY

Rome, via Paris, Sept. 15.—It is stated here that Roumania is making advances to Italy for common action toward Austria and that Roumanian politicians are expected to arrive here shortly to arrange a concrete understanding between the two countries.

The Radical party today passed a resolution of sympathy with Roumania. The Radicals sent greetings to the Radical party in Roumania and expressed the hope that Italy and Roumania would proceed together "for the triumph of Latin civilization."

The Radicals also passed another resolution in which it was stated that it was hoped the Italian Government would consider the question whether the moment had arrived to change its policy of neutrality to one of actual participation in the European conflict.

The anarchists at a meeting voted to stand with the French, British, Russian, Belgian and Serbian peoples in the controversy and to oppose the Italian Government's neutral position.

GERMAN FORCE IN  
BRUSSELS 6,000NEWS OF ALLIES' VICTORIES  
CIRCULATED ONLY BY THE  
WORD OF MOUTH.

London, Sept. 15.—10.25 p.m.—A despatch to the Central News says:

"A trustworthy informant from Brussels says the German garrison there has again been increased and now numbers 6,000 men. Machine quick-firing guns are once more being placed in position in certain of the principal thoroughfares."

"The bringing of Belgian newspapers into Brussels is strictly prohibited. The Germans have endeavored to promote the sale of German newspapers at the newspaper stalls, but the soldiers of the occupying force are their only purchasers."

"Burgomaster Max is no longer able to communicate officially, the news of victories by the Allies to the inhabitants, the German authorities having prohibited the posting of placards. The Burgomaster, however, has seen to it that the good news is circulated by word of mouth, and the populace already knows of the German retreat in France."

SESSION OPENED  
IN SASKATCHEWANSPEECH FROM THRONE READ  
—OFFER OF HORSES HAS  
BEEN ACCEPTED.

Regina, Sask., Sept. 15.—A session of the Legislature, called to deal with the situation arising from the war, to present the annual financial statement and estimates for the year. It is thus hoped that there will be no need to call what would otherwise be a regular session in a few weeks time.

The King's speech this afternoon was in part as follows:

"The call to arms has been responded to nowhere more promptly than in our province. In addition to the share borne by our people in the measures taken by Canada for the defence and integrity of the Empire, my Government have offered through the Governor-General-in-Council, a gift of horses as a direct contribution from Saskatchewan. This offer has been accepted. A measure sanctioning the gift will be submitted to you."

"Not the least important part of the grave responsibility resting upon us at this time is to assist in safeguarding the welfare of families, of the men who are selected for active service, including not only Canadian volunteers, but all British, Belgian, French, Russian, Serbian and Japanese reservists who have left dependents in Saskatchewan. A Dominion patriotic fund has been incorporated with this end in view. Your approval in expressing to all the admiration with which they inspire me."

The President of the Republic replied: "I thank Your Majesty for your congratulations, which deeply touch France and her army. The great victory gained by the Russian troops in Galicia has rejoiced all French hearts and the Government of the Republic. No doubt it will be followed by other brilliant successes in Germany and Austria."

MONTREAL'S FUND  
GROWS RAPIDLYOVER \$60,000 NOW SUBSCRIBED  
TO DOMINION PATRIOTIC  
FUND.

Montreal, Sept. 15.—Between noon yesterday and noon today, the subscriptions to the million dollar fund which prominent citizens are campaigning for this week, in connection with the Patriotic Fund of the Dominion, amounted to \$192,219 and this brought the total up to \$613,235. The lunch at the Windsor Hotel today, when this announcement was made, was presided over by Mr. H. VIN. Meredith, and the chief speaker, Bishop Farthing, of the Anglican Church. Several Montrealeers whose names indicate German descent have subscribed large sums to the fund.

AMERICAN TROOPS  
LEAVE VERA CRUZORDER ISSUED AS FURTHER  
PRESENCE THEIR IS DEEM-  
ED UNNECESSARY.

Washington, Sept. 15.—American troops have been ordered withdrawn from Vera Cruz.

The following statement was given out at the White House this afternoon:

"The troops have been ordered withdrawn from Vera Cruz. This action is taken in view of the entire removal of the circumstances which were thought to justify the occupation. The further presence of the troops is deemed unnecessary."

MONTENEGRINS HAVE  
JOINED SERBIANSFIGHTING UNDER SERBIAN  
GENERALS REPULSE AUS-  
TRIANS ALONG BOSNIAN  
FRONTIER

Rome, via Paris, Sept. 15.—A despatch received here from San Giovanni, Albania, says the Montenegrin troops have joined the Serbians and, fighting under Serbian generals headed by General Vukotich, have repulsed the Austrians all along the Bosnian frontier.

"There was fighting Saturday, Sunday and Monday," the despatch continues, "and the Serbians are now pursuing the enemy. The Austrian casualties amounted to 4,000. Seven hundred men were taken prisoners and another 500 men of Slav nationality, including several officers, deserted the Austrians and, with their arms and ammunition, joined the Serbians."

**RUSSIAN STATEMENT.**

Paris, Sept. 15.—The Russian official statement issued at Petrograd, according to the Havas Agency, says: "No fighting occurred in East Prussia today. Our troops extricated themselves from a difficult position and are now awaiting further movements."

"The preliminary engagements have cost the Germans dearly. They have threatened to turn the Russian wings, but the covering troops drove them off."

**AUSTRIA LOST OVER  
QUARTER MILLION MEN.**

London, Sept. 15.—A special despatch received here from Rome says the Tribuna Petrograd correspondent declares that it is reported in the Russian capital that the Austrians have lost 70 per cent of their total effective available troops, including 250,000 men taken as prisoners by the Russians and Serbians.

The despatch adds that Austria is withdrawing her forces to protect Vienna and Budapest.

**CZAR CONGRATULATES  
PRESIDENT POINCARÉ**

Bordeaux, Sept. 15, 11:15 p.m.—President Poincaré has received the following telegram from the Russian Emperor:

"The news of the brilliant victory gained by the French army fills me with joy. I send you most cordial congratulations. The valor of the troops and the talent of their chiefs are worthy of the great nation to which they belong. I take pleasure in expressing to all the admiration with which they inspire me."

The President of the Republic replied: "I thank Your Majesty for your congratulations, which deeply touch France and her army. The great victory gained by the Russian troops in Galicia has rejoiced all French hearts and the Government of the Republic. No doubt it will be followed by other brilliant successes in Germany and Austria."

POLES FIGHT BY  
SIDE OF RUSSIANSNOVOE VREMYA SAYS KAISER  
IS HUNGRY WITHOUT HIS  
PARIS DINNER.

London, Sept. 16.—A Petrograd despatch to Reuter's Telegram Company, says:

"As an instance of Polish solidarity with Russia, it is noteworthy that youths of the Polish aristocracy have raised a troop consisting of themselves and their retainers. This body is now attached to one of the Russian guard regiments, with whom it is fighting side by side."

Referring to German concentration in East Prussia, the Novoe Vremya, says:

"Emperor William, not having succeeded in dining in Paris, is hastening with an empty stomach to Petrograd. Germany, like a wounded beast confined behind strong bars, is hurling itself furiously from right to left. It must be remembered that a wounded beast is more dangerous than an unwounded one, until it is exhausted from loss of blood."

"The Novoe Vremya warns the public that great trials and further sacrifices are probably in store, but says that troops flushed with victory are coming from Galicia and the Allies are far from dozing, as shown in all the despatches."

NOTORIOUS GERMAN  
OFFICERS KILLEDTWO WERE CENTRAL FIGURES  
IN ALSACE ARMY SCANDAL  
LAST YEAR.

London, Sept. 15.—11.52 p.m.—A despatch to the Exchange Telegraph, from The Hague, says that a report received there from Herentals, Belgium, says it is reported that the German officers, Colonel von Reuter, and Lieutenant Baron von Forstner, both central figures in the Zabern (Alsace) army scandal last year, were killed in the same way in different engagements—Col. von Reuter near Louvain, and Baron von Forstner near Dixmuyden.

**UNITED STATES AND  
TURKEY'S PROPOSAL**

London, Sept. 16.—The Daily Telegraph's Rome correspondent learns that the United States will not agree to the suppression of the capitulations by the Turkish Government, but will invite Turkey to postpone the question until after the war.

**TAUGHT HIM MANNERS.**

Toronto, Sept. 15.—Submarine E-4, took part in the sea fight off Heligoland and concerning the rescue work a member of the crew writes to Mr. Stewart Menzies, of this city:

"Whilst the rescue work was going on, one of our officers helped a German officer on board. As soon as he was on his feet he spat in his rescuer's face. A big, brawny 'A.B.' standing handy, promptly dumped him overboard again, where he is learning better manners, we will hope."

## The Weather

Toronto, Sept. 15.—Fine, moderately warm weather has prevailed today from Manitoba eastward to the Maritime Provinces, while in Saskatchewan and Alberta it has been quite cool, with light showers in the latter province.

| Temperatures: |       | Min. | Max. |
|---------------|-------|------|------|
| Victoria      | ..... | 48   | 56   |
| Vancouver     | ..... | 46   | 60   |
| Kamloops      | ..... | 40   | 62   |
| Calgary       | ..... | 34   | 44   |
| Edmonton      | ..... | 36   | 42   |
| Battleford    | ..... | 36   | 50   |
| Prince Albert | ..... | 34   | 50   |
| Moose Jaw     | ..... | 34   | 57   |
| Winnipeg      | ..... | 43   | 70   |
| Port Arthur   | ..... | 50   | 68   |
| Parry Sound   | ..... | 52   | 76   |
| London        | ..... | 52   | 77   |
| Toronto       | ..... | 52   | 72   |
| Kingsport     | ..... | 54   | 66   |
| Ottawa        | ..... | 44   | 72   |
| Montreal      | ..... | 50   | 72   |
| Quebec        | ..... | 46   | 70   |
| St. John      | ..... | 48   | 74   |
| Halifax       | ..... | 40   | 76   |

**Forecasts:**  
Lower Lakes and Georgian Bay. Moderate winds, fine and warm.  
Ottawa Valley and Upper St. Lawrence. Light to moderate winds, fine and warm.  
Lower St. Lawrence and Gulf and Maritime. Light to moderate winds, fine and warm.  
Superior. Moderate to fresh easterly to southerly winds, fair and warm. Manitoba. Mostly fair but some local showers.  
Saskatchewan and Alberta. Mostly fair and cool with some scattered showers.

## The Quebec Chronicle

Printed and published by The Chronicle Printing Company, 9 St. John Street, Quebec, at the building of the Company, 9 St. John Street, Quebec.

QUEBEC, SEPTEMBER 16, 1914.

## UNION BANK'S GENEROSITY.

That the Union Bank would contribute generously towards the Patriotic Fund was a foregone conclusion in the minds of all that have any knowledge of this institution which had its birth in Quebec and maintained its headquarters here until recently. It will, therefore, be no surprise for the public of Quebec to learn that the Bank has decided to make a grant of \$25,000 to the fund.

Naturally, as the headquarters of the Bank are now in Winnipeg, there was some conjecture as to whether any gift that the Bank might make would be applied to purely local use in the Western city where there is likely to be some distress this winter. Mr. G. H. Balfour, the manager, however, explains that as the Union Bank is a public institution with branches reaching from Atlantic to Pacific and, what is even more important in the eyes of Quebec people, as it has more shareholders in the East than in the West, it has been thought advisable to hand over the \$25,000 to the central committee of the fund at Ottawa "for general administration."

Undoubtedly this decision of the Union Bank will be commended generally as the wisest and most practical one. The Bank may well claim to be not only a public but a national institution. The people of Quebec, who still regard it with a good deal of sentiment, will not be slow to congratulate it on this proof of patriotism and generosity.

## LAVERGNE AND HOME GUARD.

From what we can gather, Mr. Asmand Lavergne was occupying a certain portion of the limelight the other evening at the meeting called for the raising of a home guard. What reason he had for getting mixed up with the home guard we fail to see. He is commanding officer of a regiment at Montmagny and surely his place now is with his regiment. Certainly he seems to lose no opportunity of flaunting his uniform—the King's uniform—on all ceremonies when he can find any excuse to do so.

Mr. Lavergne's doctrines are apt to be somewhat enigmatical but, unless we are very much mistaken, he does believe that his duty is to defend Canada. We are not aware whether he has offered the services of his regiment for that purpose or not but a number of people would be interested to know. From all accounts, there has been a good deal of opportunity for defensive work of sorts down the river, but, as far as we know, Mr. Lavergne's regiment has not been called upon to do any yet.

In saying this, we have not the slightest desire to cast any reflection upon that regiment which, we are sure, would be quite ready to turn out at once if called upon. In fact, we have heard it rumored that a number of men in its ranks were willing to volunteer their services for the front. Here again, however, we must plead ignorance as to the amount of encouragement which they received from their commanding officer if they did volunteer.

## A HEBREW'S TRIBUTE TO BRITISH LIBERTY.

Free men from free countries fighting for the maintenance of their liberty, and that of the nations of the world, is a true description of the troops of the British Empire fighting against the German autocracy.

We know this to be true. If we needed any confirmation of it, we have but to read the words of a grand and noble prayer which Rabbi Jacobs has prepared for the use of the Jews in Canada, and which no doubt will be used by them all over the world. He preceded it by an exhortation to his people to do their duty in contributing every assistance in their power to the Empire, but in the light of what they have already done, and expressed their willingness to do, it would almost seem that this advice was unnecessary.

The prayer is too long to be quoted in full here; but the part of it which we would specially call attention to contains a noble and pathetic tribute to British Liberty and from it may be judged the tenor of the whole. This is it:—

"O, Lord, God of Hosts, in this hour of national anxiety and of storm and stress, we venture to approach Thee, Who are our refuge in times of trouble, and invoke Thy blessing on England, our Mother Country, on this Dominion, and on the British Empire. Gratefully do we remember how, after centuries of tribulation and ages of suffering, Thy people Israel has found rest and quiet within the boundaries of this realm, with none to make him afraid, and that all its

in-dwellers can worship the God of their fathers without let or hindrance.

"We supplicate Thee on behalf of the brave men in the British army, who are fighting for the honor and glory of England, for the protection of the weak against the strong and to withstand the encroachment of the oppressor, O shield them and their valiant allies in the day of battle, and may their lives be precious in Thy sight. Show them the redemption of Thy Right Hand. Grant victory to their arms, so that this war may be speedily ended."

In this connection the New York World remarks that the fact there is substantial cause for hoping that the complete emancipation of the Russian Jews will be one of the results of the war in Europe lends especial significance to the appeal of Israel Zangwill to the Jews of the neutral countries to support the cause of the Allies. In the most positive terms he declares he has received assurances from Sir Edward Grey that the British Foreign Secretary will neglect no opportunity of encouraging that long-deferred measure of justice in the Czar's dominions.

That the British Government should undertake the mission of interceding with the Czar in behalf of the liberties of his Jewish subjects is no empty moral victory. It amounts to a policy of interference by one power with the internal affairs of another, but in the circumstances Great Britain holds a privileged position toward Russia. The Jews could have secured no stronger friend to plead their case. There can be no question as to where the sympathies of the people of Great Britain and of France lie in the matter of full freedom for the Russian Jews.

Within the last month it has been decreed that Jews shall be permitted to become officers in the Russian army. There are thousands of them fighting with the Czar's forces just as loyally and bravely as soldiers of Slav blood. The breaking down of this one barrier in the military administration is proof that the lines of prejudice are yielding in a time of great stress. What remains is to grant the Jews equality under the laws and free Russia in the court of the nations of the bitter reproach of cruel oppression and misrule over millions of her subjects.

## WHERE GERMAN LOOKS IN VAIN.

It is in the press of the United States that one may find today criticism at least as bitter of Germany and the German position as may be found in the newspapers of any of the countries involved in war. The New York Times in an issue of this week says that no voice or pen, however eloquent or gifted, can convince an impartial world of the justice of Germany's cause or change the belief of right thinking men that she is battling for ends that, attained, would retard the advance of civilization and make the peace, the prosperity and the happiness of nations less secure. Public opinion, it says, does not take form on anybody's lies. The people of the United States have not just arrived from the moon. The picture of the Slav peril as drawn by Germany moves The Times to ask: "Why are England, France, Italy, Belgium and Holland all undisturbed by this peril?" Germany's crime against international morality and her invasion of neutral Belgium finds a wretched defense. The Times asserts. The assertion that the United States in a similar position would not have acted differently is met by The Times with the ready statement that the United States has, of its own volition, just repealed a statute deemed to be in conflict with a treaty.

The New York Times proceeds to say that it is not upon present things that the minds of the American people dwell chiefly. The United States has possessions in many countries of the globe and commercial interests in all. It adds:

This appeal for our sympathy and moral support comes with ill-grace from the subjects of an imperial ruler whose ambition it is to lift Germany to the position of world supremacy. We cannot look with complacent approval upon the effort of this great military chieftain to crush the peaceably inclined nations that refuse to bow to his will. The German ambition becomes a matter of serious concern to us, it is alarming, for it is certain as fate that with Russia beaten back, England and France crushed, and Belgium and Holland seized, the coming of some cause of conflict with ourselves would not be long delayed. We cannot be expected to welcome the compulsion to spend our substance in a race with Germany for military supremacy.

The Times further remarks that by inheritance and training the people of the United States give their sympathy to those who are fighting in the cause of human liberty and they withhold it from those who bear the symbols and standards they shed their

blood to cast out from this continent. We have no liking, says the Times, for power that asks no sanction of the people, and it concludes with the assertion that the appeal of Germany for the sympathy and support of the people of the United States is in vain.

A correspondent, writing to us with regard to the administration and scope of the Patriotic Fund, draws attention to the fact that the sailors now serving on the Niobe were enlisted in Canada and considers that those dependent upon them should be entitled to the fund quite as much as any others. From what we have gathered, we understand that this contention is admitted by the central committee, as it should be. No doubt, the local committee will give us some explicit information upon the question.

## PRESS COMMENT.

Many were puzzled at the sudden change of policy in England in dealing with German and Austrian residents there. At first they were not interfered with, but were allowed to go about their affairs as usual. All at once the government adopted a new method, and all Germans were arrested and hurried off to confinement. The cause of this has been revealed by private advices, though nothing has yet appeared in the British press about the matter owing to the censorship. The story throws another grim shadow over German character, and emphasizes the essentially barbaric nature of the war party in that nation. It appears that very early one morning a man going through Sono was attracted by what he thought was a sound made by a cat in a basement. It seemed to be a scraping noise, and there was, when he investigated, light in the window of an apparently empty house. Like a long-headed Britisher he called a policeman, who on further investigation got a posse of fifty more, and with these all the means of access, front and rear, to the house were closed. On entering the premises a body of men were discovered. Germans, engaged in the preparation of bombs and other destructive agents, while enough explosives were discovered to blow up London. Papers were seized containing details of a little blowing-up campaign, which was shortly to have been inaugurated in which Waterloo Bridge, Somerset House, the Bank of England, the Houses of Parliament and all the other notable building in London were to have been destroyed. After this the rounding up of the German population was speedily decided on, and when the facts are fully known there will be little sympathy for the incarcerated. It may be asked why these things are not told openly now that all the Germans have been captured and everything has been done that secrecy could assist in doing. The English newspapers are complaining bitterly of the erratic and inconsistent conduct of the censors in affairs of this kind. Much news which is to be read in French and other continental papers is suppressed in England and refused transmission to Canada. After the Germans and Austrians know all about events about which full information must have transpired, and the attempted concealment of which can further no good end any longer, the secrecy imposed on the English press seems unnecessary and requires explanation. This is especially the case when it is applied to one section of the press and not to another. Instances are given in which one censor refused permission for the publication of news to certain papers, which was granted by another censor to other papers. All are agreed that premature publication is undesirable, and no one wishes at all to print anything that would afford information to the enemy. But weeks after everybody knows all about what has been done nothing can be gained by further suppression, and there would be a decided advantage in having official and reliable accounts.—Toronto World.

**HAS NARROW ESCAPE.**  
London, Ont., Sept. 15.—Joseph Teller, a Milton veterinary surgeon, had a close call from death at the Western Fair today when he was kicked in the abdomen by a stallion as he was standing near the entrance to one of the judging rings. As it is, he is quite seriously injured.



## EDUCATIONAL



**UNIVERSITY OF BISHOP'S COLLEGE**  
LENOXVILLE, P. Q.  
FOUNDED 1843. ROYAL CHARTER 1853.  
The only College in Canada following the Oxford and Cambridge plan of three years for the B. A. degree.  
Complete courses in Arts and Divinity. Residential College for men. Women students admitted to lectures and degrees.  
The College is situated in one of the most beautiful spots in Eastern Canada. Excellent buildings and equipment.  
All forms of recreation; splendid gymnasium. Four railway lines converge in Lennoxville.  
For information, terms and calendars, apply to the Rev. Principal Parrock, D.C.L., or to the Registrar, J. C. Stewart, Lennoxville, P.Q.

## Note This

Although the prices on other articles have increased, the war has not affected my list, such as Wines, Canned Goods and all other materials in my store.

## George Patry

22 Fabrique St. - - - Quebec

## Automobile Tires

Maltese Cross Brand  
CEMENTLESS TUBE PATCHES  
SPONGES, CHAMOIS, WIPERS  
VEEDOL AUTO CYLINDER OIL  
GRAPHITE GREASE  
TRANSMISSION GREASE

**F. H. ANDREWS & SON,**  
253 St. Paul Street

**CIVIL ENGINEER & L. SURVEYOR**  
(Grad.) **A. LEOPRED, 39 St. Jean, QUEBEC. Phone: 545**

My 4x6 in. wd. stx 6m

**J. M. & D. M. CROTEAU**  
CIVIL ENGINEERS AND LAND SURVEYORS.  
81 ST. PETER STREET, QUEBEC.

SPECIALTY:—FOREST SURVEYS AND MAPPING.

Spt. 10x1y

## LADIES' TAILORING

Ladies' Suits, Cloaks  
and Costumes made to  
order

— AT —

**T. LAFRANCE,**

11 Buade Street

Next Door to Chronicle Office

**G. SEIFERT & SONS,**  
Expert Watch Repairers  
16 Fabrique St.  
Quebec

Pocket Flasks from..... \$1.00 to \$10.00  
Pocket Compasses.....\$3.00  
Pocket Medicine Cases...\$1.75 to \$8.25  
Pocket Drinking Cups.....75c to \$3.00  
Military Wristlet Watches  
Reliable Time-Keepers \$10.00 to \$15.00

# New Autumn and Winter Goods Just Received

We have now received most of our New Stock of Fall and Winter Goods.

10 Per Cent off  
All Goods  
Bought by  
SOLDIERS

**SIMONS & MINGUY**

20 Fabrique St.

Telephone 338 Quebec

**WALLACE COLLEGE**  
25 STANISLAS ST., QUEBEC.  
17TH YEAR.

Instruction given in bookkeeping, shorthand, telegraphy, mathematics, drawing, music and modern languages. No variations. Day and evening classes.  
**J. W. M. WALLACE,**  
Principal.

**J. Arthur LaRue, Eugene Trudel.**  
C.A. L.I.A. L.I.A.

**LA RUE & TRUDEL**

Accountants,  
Auditors,  
Administrators,  
Appraisers, Trustees,  
Liquidation of insolvent estates,  
Compromise between debtors  
and creditors.

126 ST. PETER STREET,  
"Dominion Building"  
Tel. 4520-4521.

**DR. JACQUES P. LANTIER**

DENTAL SURGEON,  
Ex-Pupil of Harvard University,  
Boston, Mass.  
Phone 2095. 62 St. Ursule St.

I Repair  
**ELECTRICAL**  
and  
**GASOLINE APPARATUS**  
of Every Description

Automobile Storage Batteries Repair-  
ed or Rebuilt.

**SATISFACTION GUARANTEED**

Electrical Repair Shop:

**A. F. T. HARROWER,**  
183 Bridge street,  
Quebec  
Phone 6168  
Apt. 28, tu, th, sat.

## NOTICE

IS HEREBY given that the Pier at the mouth of the Cap Rouge River is submerged, as well as the other deep water Pier that was there up to last winter, at the end of the long wharf. The position of the Pier at the mouth of the Cap Rouge River is as heretofore, shown by a flat Buoy by day, and a White Light by night, and the position of the deep water Pier recently taken at the end of the long wharf is in a straight line with the said flat Buoy and about 600 feet to the west.

**W. A. KINGSLAND,**  
Agent.



**CHINIC** Hardware Company

St. Peter Street, ..... Lower Town  
Branch, Fabrique St. .... Upper Town

## SPORTING GOODS

Trout and salmon rods in all grades including the renowned Boivin.  
Flies, Reels, Lines, Baits, Tents, Blankets, Rubber Sheets, Canoe Paddles, Oars, Dunnage Bags, Folding Beds and Chairs, Folding Stoves, etc.

General Heavy Hardware

## SPORTING GOODS

Trout and Salmon Rods.  
Flies, Reels, Cast Line.  
Oil Lines, Fly Books.

**TROWELS.**  
Red and Grey Camp Blankets  
Folding Camp Chairs and  
Beds.

Tents and Oil Spreads.

**S. J. SHAW & CO.**

13 St. John St.  
Telephone 573

Tourists Linen  
Letter Tablets

WITH ENVELOPES  
TO MATCH

SEE OUR REPRINTS

**P. J. EVOY,**  
BOOKSELLER,

Phone 772. 141 ST. JOHN ST.

THE AUTUMN FASHIONS  
and new creations and Fall novelties are now on exhibition, as all of our importations have arrived.

Untrimmed Hats.—We have a large variety of all shapes and descriptions, Black Velvet, Plushes and Satin Beavers are the hats of the moment.

Fashionable Trimmings.—We have a wonderful variety to select from.

Call on us now while the selection is complete.

**Misses M. & A. Brownrigg**

MILLINERS,  
64-66 ST. JOHN ST., QUEBEC.

**W. Morton Massey**

GENERAL INSURANCE BROKER  
111 Mountain Hill

**JAMES A. HANRAHAN**

112 Dalhousie street

Telephones:

Office 2423 — Residence 53

Accountant, Auditor, Appraiser, Administrator, Trustee, Liquidator.

Compromises arranged between debtors and creditors.

Special attention given to collection of accounts.

## THE SHARPE CONSTRUCTION CO.

The above company under the management of Mr. Walter Sharpe, who has been so favorably connected with many of the largest building contracts in the city, are prepared to undertake

**GENERAL CONTRACTING.**

of all descriptions, and will submit prices on any proposed building or work, on application

**MANAGER W. SHARPE** QUEBEC.

Phone 4062 - - 109 Fleuris St.

## Read This

First class English and Scotch Tweed Suits, valued from \$25 to \$30 now offered for \$20.00 while they last. Benefit by this great reduction and place your order at once.

**S. J. BURKE**

187 St. John street - - - Quebec

—Phone 781—

July 7, tu, th, sat.



## Latest Sporting News

IMPORTANT GAME  
HERE ON SUNDAYC. B. TO TRY AND HEAD OFF  
VICS IN RACE FOR BASE-  
BALL PENNANT.

One of the most important games of the season and one which will go a long way towards determining which club will annex the championship of the Quebec City and District Baseball League, will be played at the Exhibition Grounds next Sunday between the Victorias and C. B.'s.

At present the Vics are leading by a few games, with the Scouts in second place. A win for Levesque would give his team a fighting chance for the pennant. The C. B.'s have been putting up the article of ball of late that brings victories, so it may be counted upon that they will lead Geo. Belanger's crew a merry game in this coming struggle. The opening game on Sunday will be between Napoleons and Laval.

J. S. HENDINE ENTRY  
WON THE FEATURESLIPPERY DAY THE BEST IN  
DORVAL AUTUMN HANDI-  
CAP

Montreal, Sept. 15.—Slippery Day, carrying the colors of Hon. John S. Hendine, of Hamilton, showed herself much the best of the band of Canadian-breds which answered the call to the post in the Autumn Handicap, the feature of the offering of the Dorval Park Jockey Club for the second day of their meeting. Slippery Day had a big pull in the weights over Lindesta and Corn Broom, and showed the way from the post to finish.

Sackcloth, which won the closing event on the opening day, was sent back to victory today, when she beat a similar field over a six furlong journey.

The attendance today, although not up to the standard of opening day, was good, three thousand persons making the trip to Dorval.

Summary:—  
First race, purse \$500, selling, 2-year-olds, 5 furlongs: Carrie Orme 102 Van Dusen, 2 1-2 to 1, 6 to 5 and 3 to 5, won; Alston 109, Obert, 10 to 1, 4 to 1 and 2 to 1, second; Don Cortez 106, Callahan, 2 to 1, 4 to 5 and 1 to 3, third. Time 1:03 1-5.

Second race, purse \$500, selling, 3-year-olds and up, one mile and 70 yards: Prince Philisthorpe 109, Lafferty, 6 to 1, 3 to 2 and out, won; Calumny 104, Ward, 6 to 5, 2 to 5 and out, second; Puritan Lass, 105, Metcalf, 6 to 1, 9 to 5 and 3 to 5, third. Time 1:48 3-5.

Third race, purse \$500, 3-year-olds and up, selling, 6 furlongs: Sackcloth 105, Lafferty, 2 1-2 to 1, even and 1 to 2, won; Ford Mai 105, Hoffman, 10 to 1, 4 to 1 and 8 to 1, second; Spohn 105, Van Dusen, 4 to 1, 2 to 1 and even, third. Time 1:15 1-5.

Fourth race, purse \$1,000 added, Autumn Handicap, 3-year-olds and up, Canadian-owned, six furlongs: Slippery Day 117, Metcalf, 9 to 5, 1 to 2 and out, won; \*Corn Broom 119, Neander, 3 to 5 and out, second; \*Lindesta 126, Burns, 3 to 5 and out, third. Time 1:17 1-5. \*Campbell entry.

Fifth race, purse \$500, 3-year-olds and up, 6 furlongs: Venta Storme 105, Van Dusen, 2 1-2 to 1, even and 1 to 2, won; Font 105, Ambrose, 10 to 1, 4 to 1 and 2 to 1, second; Euterpe 100, Neander, 4 1-2 to 1, 8 to 5 and 4 to 5, third. Time 1:16 1-5.

Sixth race, purse \$500, 3-year-olds and up, 6 furlongs: Sir Fretful 110, Callahan, 15 to 1, 4 to 1 and 2 to 1, won; Droll 107, Van Dusen, even, 1 to 2 and out, second; The Spirit 102, Ambrose, 4 to 1, even and 1 to 2, third. Time 1:15 1-5.

TORONTO EASY  
FOR MONTREALMILLER PITCHED FINE BALL  
FOR THE ROYALS AFTER  
FIRST INNING.

International League.  
Toronto, Sept. 15.—Montreal reversed the decision on Toronto today and won with a score of 7 to 2. Miller pitched a fine game for the Royals, allowing only one hit after the first inning. Wagner, on the other hand, was hit hard in spots. B. Purcell led in the onslaught. The fielding of the local's recruit, third baseman Isaacs, was a feature.

The score:  
Montreal. ab r h po a e  
Smith, rf. .... 5 1 1 1 0  
Purtell, ss. .... 5 2 2 4 2 1  
Deininger, lf. .... 4 1 2 2 0 0  
Whiteman, cf. .... 5 0 2 3 0 0  
Flynn, lb. .... 3 0 1 5 1 0  
Yeager, 2b. .... 4 0 0 1 1 0  
Holstein, 3b. .... 3 1 0 3 1 1  
J. Smith, c. .... 3 1 1 8 0 0  
Miller, p. .... 4 1 2 0 2 0  
Totals ..... 36 7 11 27 8 2

Toronto. ab r h po a e  
Wright, lf. .... 4 1 1 0 0 0  
Fitzpatrick, 2b. .... 4 1 1 4 3 0  
Pick, ss. .... 3 0 0 1 2 0  
Jordan, lb. .... 4 0 0 11 0 1  
Trout, rf. .... 4 0 1 2 0 0  
O'Hara, cf. .... 4 0 1 3 0 0  
Isaacs, 3b. .... 4 0 0 3 6 0  
Kritchell, c. .... 1 0 0 2 1 0  
Wagner, p. .... 3 0 0 0 0 0  
\*Priest ..... 0 0 0 0 0 0  
Totals ..... 31 2 4 27 12 2

\*Batted for Wagner in the 9th.  
Score by innings:  
Montreal ..... 002 000 203—7  
Toronto ..... 200 000 000—2

The summary:  
Two base hits: Flynn, Purtell.  
Three base hit: Deininger. Sacrifice hit: Pick. Stolen bases: Whiteman, Trout, Fitzpatrick, Deininger, Kritchell, O'Hara, 2. Double plays: Fitzpatrick to Jordan. Struck out: by Miller, 1; by Wagner, 2. Bases on balls: off Miller, 5; off Wagner, 2. Wild pitch: Miller. Left on bases: Montreal, 6; Toronto, 8.

Time of game: 2 hours.  
Umpires: Miller and Harrison.

American League.

At Washington: R. H. E.  
Boston ..... 000 100 001—2 5 1  
Washington ..... 000 001 000—1 4 3  
Wood and Thomas Shaw and Ainsmith.  
At New York: R. H. E.  
Philadelphia ..... 010 011 000—3 10 5  
New York ..... 000 000 001—1 6 0  
Bressler and Lapp; Brown and M. Sweeney, Numamaker.  
At St. Louis: R. H. E.  
St. Louis-Chicago double-header postponed; wet grounds.  
At Cleveland: R. H. E.  
Cleveland ..... 000 100 000—1 6 1  
Detroit ..... 001 100 000—2 5 0  
Tedrow, Carter and Bassler; Cavet and Baker.

National League.

At Boston: R. H. E.  
Boston ..... 025 000 000—7 7 1  
Brooklyn ..... 211 000 010—5 15 2  
James and Gowdy; Rucker, Ruelbach, Aitchison and Miller.  
At Philadelphia: R. H. E.  
New York ..... 000 120 000—3 9 2  
Philadelphia ..... 200 020 000—4 8 1  
Fromme, O'Toole and Meyers; J. Alexander and Killifer.  
At Pittsburgh: R. H. E.  
Cincinnati ..... 000 070 000—0 6 4  
Pittsburgh ..... 004 001 401—9 11 0  
Benton, Lear and Gonzales; Adams and Gibson.  
At Chicago: R. H. E.  
Chicago-St. Louis; no game today.

Federal League.

At Buffalo: R. H. E.  
Buffalo ..... 000 100 000—1 6 1  
St. Louis ..... 000 000 000—0 6 1  
Krapp and Blair; Davenport and Simon.  
At Pittsburgh: R. H. E.  
Chicago ..... 102 000 003—6 11 0  
Pittsburgh ..... 000 000 000—0 4 1  
Hendrix and Wilson; Barger and Roberts.  
At Brooklyn: R. H. E.  
Indianapolis ..... 300 310 110—9 11 2  
Brooklyn ..... 010 001 000—2 10 2  
Kaiserling and Rariden; Finneran, Merion, Somers and Owens.  
At Baltimore: R. H. E.  
Kansas City ..... 000 200 300—5 7 0  
Baltimore ..... 303 320 000—11 15 2  
R. Johnson, Henning and Enzenroth; Bailey and Jacklitsch.

International League.

At Buffalo: R. H. E.  
Rochester ..... 000 022 000—4 0 2  
Buffalo ..... 014 000 000—5 7 1

League Standings

American League

Won. Lost. Pct

Philadelphia ..... 88 47 .652

Boston ..... 79 53 .599

Detroit ..... 73 63 .536

Washington ..... 68 63 .519

Chicago ..... 63 69 .477

St. Louis ..... 59 72 .451

New York ..... 60 75 .445

Cleveland ..... 43 91 .321

National League

Won. Lost. Pct

Boston ..... 75 53 .586

New York ..... 72 57 .558

St. Louis ..... 71 62 .533

Chicago ..... 71 63 .530

Pittsburgh ..... 62 68 .477

Philadelphia ..... 60 71 .459

Brooklyn ..... 58 73 .443

Cincinnati ..... 56 75 .427

Federal League

Won. Lost. Pct

Chicago ..... 74 59 .556

Indianapolis ..... 74 59 .556

Baltimore ..... 69 60 .534

Brooklyn ..... 67 62 .519

Buffalo ..... 66 63 .512

Kansas City ..... 61 74 .439

St. Louis ..... 58 74 .439

Pittsburgh ..... 53 75 .414

FALL OPENING  
Saturday, the 19th Instant

Ladies are cordially invited to come and visit our  
Grand Exhibition of novelties for the Fall and Winter of  
1914.

Our assortment are large. The values are most  
attractive. The large collection of Trimmed Hats, as well  
as the Dressmaking Department for Mantles and Costumes  
are very interesting to see.

You will again see highclass novelties in the mate-  
rials for Mantles and Costumes as well as Velvets and  
Trimmings, etc., exclusive novelties of the season.

## FAGUY, LEPINAY &amp; FRERE

254 to 264 St. John Street

CHANCE IS NOW  
OUT FOR KEEPSSEVER'S CONNECTION WITH  
NEW YORK AMERICANS AND  
GOES ON TOUR

New York, Sept. 15.—Frank Chance is no longer manager of the New York American League ball club. He has severed his connection with the club and will leave tonight on an automobile trip to California. He announced that he was out of the game at the Polo Grounds this afternoon. He said he had received his full pay up to the end of the season.

It is understood that Jack Dunn of the Baltimore International League club will be manager next season. In the meanwhile Roger Peckinpaugh has been placed in charge of the team temporarily.

Enzmann, Manning and Williams; Beebe, Brandon, Bader and Lalonde.  
At Newark: R. H. E.  
Newark ..... 000 000 200—2 9 5  
Providence ..... 201 001 000—4 7 1  
Brown and Heckinger; Comstock and J. Onslow.

League Standings

American League

Won. Lost. Pct

Philadelphia ..... 88 47 .652

Boston ..... 79 53 .599

Detroit ..... 73 63 .536

Washington ..... 68 63 .519

Chicago ..... 63 69 .477

St. Louis ..... 59 72 .451

New York ..... 60 75 .445

Cleveland ..... 43 91 .321

National League

Won. Lost. Pct

Boston ..... 75 53 .586

New York ..... 72 57 .558

St. Louis ..... 71 62 .533

Chicago ..... 71 63 .530

Pittsburgh ..... 62 68 .477

Philadelphia ..... 60 71 .459

Brooklyn ..... 58 73 .443

Cincinnati ..... 56 75 .427

Federal League

Won. Lost. Pct

Chicago ..... 74 59 .556

Indianapolis ..... 74 59 .556

Baltimore ..... 69 60 .534

Brooklyn ..... 67 62 .519

Buffalo ..... 66 63 .512

Kansas City ..... 61 74 .439

St. Louis ..... 58 74 .439

Pittsburgh ..... 53 75 .414

THE FASHIONABLE STORE

## T. D. DUBUC

Successor to

THOS. DONOHUE

ANNOUNCE THEIR FORMAL  
FALL OPENINGMONDAY, SEPT. 14th  
AND FOLLOWING DAYS

Novelties in French and American Pattern Hats will be displayed. New shapes in Untrimmed Hats and millinery novelties.

Exclusive models in Autumn Suits and Coats.

Velvets, Silks, Blouses and Suitings of high grade and latest design.

## T. D. DUBUC

Successor to

THOS. DONOHUE

188 and 194 ST. JOHN STREET

it must be  
Bovril

Of all Stores, etc., at  
1-oz. 25c.; 2-oz. 40c.;  
4-oz. 70c.; 8-oz. \$1.30;  
16-oz. \$2.35.  
Bovril Cordial, large,  
\$1.25; 5-oz. 40c.;  
16-oz. Johnston's  
Fluid Beef (Vimbois),  
\$1.50.

ST. LAWRENCE HALL  
MONTREALMagnificent new entrance on  
St. James Street.200 Rooms (many with baths  
attached.)European rate from \$1.00 per  
day.American Plan from \$2.50  
per day.

A. J. HIGGINS, LTD.

## ST. LOUIS HOTEL

QUEBEC

CHATEAU MURRAY

MURRAY BAY

WARREN BROS., Props.

July 9th

Telephone SAVOY CAFE Telephone

1841 527

(And Quick Lunch.)

68 St. John St. 197 St. Joseph St.

Special Dinner ..... 25c.

Meal Tickets, ..... five for \$1.00

New St. Roch Confectionery.

Try our daily-made Cakes and Pies,  
with Hot Drinks.

Retail and wholesale.

Modern Ice Cream Parlor.

A trial will convince all.

## DUFFERIN

## TERRACE HOUSE

5 GENEVIEVE AVE., CAPE.

Most beautiful site in the city.

Special attention to tourists; mod-  
erate rates. Phone 4237.

MRS. M. WHELAN, Proprietress.

Phone DUCAL Phone

4956 1858

HOTEL-RESTAURANT-CAFE

142 St. John St., Quebec.

Rooms, \$1.00 upward; with board,  
\$2.00. Special rates by the week.

Breakfast (6:30 to 10 a. m.), 35c.

Luncheon (12 to 2 p. m.), 35c. Din-  
ner (6 to 8 p. m.), 50c.

Open from 6:30 a. m. until 1 a. m.

## BRING IN

That next prescription. Let us show  
you what first-class work is in the  
OPTICAL LINE. We are experts in  
this line and feel justified in making  
such a broad statement.

You must remember that it is not  
only the making of the Lens. It is the  
adjustment and skill in centering  
Lenses on a patient's face. We pride  
ourselves in being able to accommo-  
date the public and invite you to visit  
us when eye troubles appear.

What McClure sells or repairs he  
guarantees.

PHONE 2516.

Graduate Dominion College of Op-  
tics, South Bend, Indiana, College of  
Optometry.

109 ST. JOHN STREET, QUEBEC.

## TYPEWRITERS

SOLD,

RENTED,

REPAIRED.

TYPEWRITER

SUPPLIES, ETC.

## QUEBEC

TYPEWRITER EXCHANGE,

J. E. VEZINA, Prop.,

82 Mountain Hill

Phone 3551. Quebec.

Jn. 13xmn.wn.satzom.

## PROF. P. T. BERRIDGE

Chiropody

44 St. Eustache Street

Phone 5885

OAKEY'S  
WELLINGTON  
KNIFE POLISH  
SILVERSMITHS SOAP  
METAL  
FURNITURE POLISH  
EMERY CLOTH  
WELLINGTON MILLS, LONDON, ENG.

INJECTION  
BROU  
CATARRH  
BLADDER

## Proverbs

"The pension is mightier than the  
sword."  
And the razor is mightier than  
either, as it enables you to keep  
your job. Seely's After-Shave  
will keep your face soft and  
smooth. 25c. and 60c. at all  
druggists.

## DOMINION COAL COMPANY, LIMITED

MINERS AND SHIPPERS OF THE CELEBRATED

"DOMINION" STEAM AND GAS COALS

Screened, Run-of-Mine and Black

For Particulars, apply to

SALES AGENT, 112 ST. JAMES ST., MONTREAL

# WAR NEWS

London, Sept. 15, 10.05 p.m.—The Russians are said to be continuing their successes in Galicia and Poland. The armies of General Dankel, which had the support of some German divisions, have been driven back across the frontier which they crossed while the Russians were advancing on Lemberg and are now, according to Petrograd reports, in the angle between the rivers San and Vistula, a trap into which Russian troops had been trying for some days to drive them. Their flanks are supported by the fortresses of Cracow and Przemyśl.

Przemysl is being approached by the Russian army which captured Lemberg and which will now operate against the right wing of Generals Dankel and Von Auffenberg. Meanwhile the Russian army is free to move westerly toward Tron, Prussia, a town of some 27,000 inhabitants on the right bank of the Vistula, 26 miles south-east of Bromberg, and General Rennenkampf can look for reinforcements for his army, which had to fall back with the German advance in East Prussia.

The Russians won their victories in Galicia and Poland not only because they had a superior force, but because, according to correspondents, their artillery was superior to that of the Austrians and the Germans.

Petrograd hopes that when General Rennenkampf gets his reinforcements he will be able to defeat the Germans.

The Servians and Montenegrins, according to a Rome despatch, after the capture of Visegrad, Bosnia, by the Servians, and of Fatcha, Bosnia, by the Montenegrins, joined forces and are now advancing along the entire front. All these troops are veterans with long fighting experiences and are expected to give a good account of themselves.

Besides invading Galicia, the Russians are now said to be operating extensively in Bukowina, the chief town of which, Czernowitz, they occupied some weeks ago. It is thought to be the intention of the Russians to go as far as possible south of the Carpathian Mountains and, in case the Allies are successful, to demand a new frontier in that direction when the war is over.

The Russian general staff has said nothing about the fighting in East Prussia, except that the Russians were compelled to withdraw before superior forces. The Germans, however, claim another big victory for General Hindenburg's army in the fighting which raged for four days over the entire front. They say that the Russians lost heavily, especially in the battle at Lyck, 9 miles north of the Russian frontier, while the German losses were inconsiderable.

## CZAR WOULD TAKE BERLIN

THERE WILL BE NO SIDE TRIPS TO HUNGARY OR ELSEWHERE.

Petrograd, Sept. 15.—That the proposed invasion of Hungary by a strong Russian body has been definitely abandoned was intimated here today. It is realized by the Russian General Staff that the German resistance will be very strong, and it has been definitely decided that the entire Russian field army, first and second line troops, will be retained for the capture of Berlin.

The Czar is determined that Berlin shall be taken if it costs the Russian Empire its entire fighting strength. His former friendship for the Kaiser has been replaced with an enmity which court officials say is the most bitter the Czar has ever indicated against anyone. He is determined that his forces will take Berlin and that he will ride into the city at the head of his troops.

Because of this it is officially stated that there will be no side trips. The Crown Land of Bukowina was taken and the passes through the Carpathians have been held purely as defensive measures. The Russians intend to utilize part of Austria for the passage of their troops toward Berlin, but it is unlikely any real attempt will be made to invade Hungary proper.

The Servian troops may do so, and will be aided by the Russian columns, after the Austrian army is completely disposed of, will be sent directly across Germany, if possible.

There is a growing feeling here that Austria will soon admit her inability further to continue the war. The fact that her main army has been crushed and its capture is considered a strong possibility, means that she will soon be no longer an active factor in the war. And Russia will be inclined to be more lenient with Austria than with Germany, officials declare.

## CORRESPONDENTS ARRESTED

London, Sept. 16.—The Daily Chronicle's Paris correspondent under date of Sunday says: "In conformity with the Government's rule against correspondents accompanying the allied armies the following persons were brought into Paris today under arrest: Robert Dunn, New York Evening Post; John Reid, attached to an American magazine, and several correspondents of London newspapers. They had asked the British General, Smith Dorrien's permission to accompany his column and General Smith Dorrien turned them over to the French staff."

## ARMIES ARE NOW TAKING BREATH

BIG BATTLE LIKELY, IF THE GERMANS CAN FIGHT ANY PORTION.

London, Sept. 16—3.03 a.m.—"Both armies are now taking breath," says the Daily Mail's Bordeaux correspondent. "If the Germans are able to take a strong position north of the River Aisne another battle is likely at sea at the end of the week. Nevertheless, they may intend to draw off their troops through the town of Stenay, 8 miles west of Montmedy, or by the Meuse valley into Luxembourg."

"Evidences of their defeat accumulate. Masses of every kind of material are being abandoned by the Germans, pointing to the reinforcement. The French are bringing up reinforcements in large numbers."

"Retreat to Stenay would be very risky, and the enemy may prefer to fight again."

## IMPORTANT POSITION

Bordeaux, Sept. 15.—"The retention of the line of the Aisne, North of Rheims, is of capital importance to the enemy," says the Temps Military Review. "The distance between Rethel and Mezieres is only 25 miles. A short step forward by our troops and the German army's communications through Belgium, north-west of the Meuse would be definitely cut."

"The sole line of retreat left open is by the territory north of Verdun. This country is densely wooded and difficult, but is not impracticable. It has, besides, the great advantage of being the shortest route to Moselle by Metz and Treves, where the enemy could impose a serious obstacle if pursued and at the same time secure men and material."

## GERMAN STATEMENT

London, Sept. 16.—A despatch to Reuters Telegram Company from Berlin, coming by way of Amsterdam gives the following statement of the German headquarters staff, timed 9 p.m. Tuesday evening: "The battle which has been continuing for the last two days on the right wing of our western army extends today to the eastern armies in the neighborhood of Verdun."

"Until now the Germans have been partly successful in some parts of the extended battlefield. A general battle is still continuing."

"In the eastern war theatre the army of General Hindenburg is now reforming after the conclusion of his pursuit. Rumors that upper Silesia is about to be threatened with danger are unfounded."

## GERMANS HOLD HEIGHTS.

London, Sept. 16—2.16 a.m.—A correspondent of the Daily Telegraph who witnessed the battle of Soissons on Sunday, sends the following account of it: "The Germans occupied the height all along the valley of the Aisne, from whence they were shelling the city with the big siege Howitzers. These Howitzer shells make large holes, but their radius of devastation is only about 20 yards. Their penetrating power is their chief value. Some French soldiers have been killed by concussion of the brain from the effect of these shells, but the number killed has been small and the number injured, insignificant."

"As for the German shrapnel which I saw bursting about the spires of the Cathedral of Soissons, it exploded much too high to do serious damage—the height of the explosion, being 300 to 400 feet."

## ANNUAL MEETING OF GRAND TRUNK

THE FINANCIAL CONDITIONS BROUGHT ON BY WAR WILL DELAY CONSTRUCTION.

Montreal, Sept. 15.—At the annual meeting of the Grand Trunk Pacific Railway, held at the general offices in Montreal, today, E. J. Chamberlin, the president, referred to the fact that a decade had passed since the organization of the company. He said that financial conditions brought about by the war will delay completion of construction and opening of new countries for development, but hoped one of the effects of the war would be to call attention abroad to the advantages of Canada as a country in which to start life anew and thus turn the tide of immigration to our shores beyond any previous expectations.

The following directors were elected for the ensuing year: Alfred W. Smithers, Sir H. M. Jackson, John A. Clutton-Brock, Sir William Lawrence Young, Bart.; E. J. Chamberlin, W. H. Ardley, Frank Scott, Howard G. Kelley, W. H. Biggar, E. B. Greenshields, Hon. R. Dandurand, William M. Macpherson, J. E. Dalrymple, H. R. Safford, and J. H. Booth.

London, Sept. 16—1.50 a.m.—One hundred uniformed Germans were brought to England yesterday from the Continent. They comprised the first batch of prisoners to arrive from the scene of operations in France. It is said they will be followed shortly by other detachments.

## ALIENS IN BERLIN WHEN WAR CAME.

Robert Crozier Long, for six years correspondent of the Westminster Gazette in Berlin, was one of the last Englishmen to leave that city after diplomatic relations had been severed. He traveled with Sir Edward Goschen, The Belgian Minister and their staffs, about ten newspaper correspondents and a few British subjects who were lucky enough to get German Foreign Office passes. In Collier's Magazine Mr. Long gives a vivid description of the last days in the city. He saw the Kaiser on the day of his arrival from Potsdam, when he appeared on the balcony of the palace and addressed the citizens. "He looked pale, yellow, old, soldierly, resolute," reports Mr. Long. "I saw his lips moving, but knew his words only next day. The speech contained a defence of Germany's efforts for peace, which were in vain." The Kaiser asserted that the enemy forced on war, using the memorable words: "They have thrust the sword into my hand!" He bade the people disperse to the churches and pray.

A day or two later the Kaiser again addressed the people of Berlin. He proclaimed that Germany was as one man, and that he forgave his enemies and all who had spoken ill of him. There can be no doubt that he spoke the truth when he said that the people were unanimous for war. Apparently the British people are not more thoroughly convinced that the war was thrust upon them by the invasion of Belgium on the part of Germany than the Germans have been convinced that they are victims of a gigantic conspiracy by the rest of Europe, which has for its object their destruction. As Mr. Long says, "The war made Germany united, unanimous and resolute."

The first effect was the death of internationalism. International Social Democracy, with its 2,300,000 registered adherents and its 4,250,000 Reichstag voters, voted to a man to support the Kaiser's policy. In the Reichstag on Aug. 5th, the Red Deputy Haase declared that internationalism admitted the right of every nation to self-defence. The Reds would support no war of conquest. They desired peace whenever the foe wanted it. But they voted to a man the war credit of \$1,250,000,000. When Haase, one of the reddest of Social Democrats, made this historic demonstration the whole Reichstag applauded."

## German Lust for War.

The enthusiasm of the Germans for war is hard for us to understand, unless we keep clearly in mind, the patriotic lying of the whole German press, which has been able to convince even the Socialists that Germany is the victim of assault rather than the aggressor. Says Mr. Long: "Every German rushed to serve his country."

When war was declared the only son of my friend and house colleague, Herr Hermann, a talented architect, was sailing a yacht on the Lake of Constance. He was 23 years old, had never trained, but had been sent straight to the untrained Ersatz Reserve. He would now be trained for four weeks and sent to the front. His father, his mother and his little sister wept all day. Not because death had drawn near, but because they feared young Hermann would not hear of the mobilization order, would arrive late, and bear the innocent disgrace of involuntary desertion. When he arrived their joy was greater than if he

had returned unscathed from a battle."

Officers Behaved Well. He tells of other men who had left the country in order to escape military service, but who rushed home gleefully when they saw that war was near. Mr. Long says that on the whole the German army officers behaved well to aliens in those stirring days. If assaults and outrages were committed they were as a rule the work of excited civilians. The British Ambassador's train was sung out of Germany. Wherever it stopped the news quickly passed around that the English Ambassador was in the train. Then the crowd would gather and sing "The Watch on the Rhine," and "Germany Over All." There was no attempt at violence. In Berlin, however, the citizens got out of the control of the police who had dragged them in times of peace, and failed miserably in war time to protect inoffensive aliens, whose only desire was to get out of the country as quickly as possible. Men were beaten and maltreated in the streets on suspicion of being spies, for no other reason than that their language indicated foreign birth. Frequently the victims were Germans.

Confident of Success. Mr. Long traveled frequently in the trains, which were crowded with German officers, and he says that most of them knew him for an Englishman. One of them asked to read a Westminster Gazette that was in the correspondent's hands, and having perused an article hostile to Germany, he politely handed the paper back. The porter at the house where Mr. Long lived, himself a Landsturm man, behaved after the British declaration precisely as before. When offered money, he refused it, knowing from commissions which he had undertaken from the correspondent that newspapermen were then very short of money. The most bitter of anti-British demonstrations were on the part of those who knew little or nothing of the military strength of Germany as compared to that of her foes, and those in high office who knew too much of the strength and resources of the British Empire. The average officer was calm in the conviction of superior strength.

—Mail and Empire.

**HOTEL MARLBOROUGH**  
Broadway, 36th to 37th St.

This famous hotel has been entirely remodelled and refurnished, up to date in every appointment, and can now be compared favorably with any hotel in the city.

It has the most convenient location, being within five minutes from the Pennsylvania and N. Y. Central Stations, within a few seconds of the leading theatres and department stores.

No other hotel on Broadway has such large and beautiful rooms at the rates of

**\$1.00 Per Day & Up; Rooms with Bath, \$1.50 Per Day Up.**

Additional Each Person.

Visit Our World Famous Bathing Place.

again addressed the people of Berlin. He proclaimed that Germany was as one man, and that he forgave his enemies and all who had spoken ill of him. There can be no doubt that he spoke the truth when he said that the people were unanimous for war. Apparently the British people are not more thoroughly convinced that the war was thrust upon them by the invasion of Belgium on the part of Germany than the Germans have been convinced that they are victims of a gigantic conspiracy by the rest of Europe, which has for its object their destruction. As Mr. Long says, "The war made Germany united, unanimous and resolute."

The first effect was the death of internationalism. International Social Democracy, with its 2,300,000 registered adherents and its 4,250,000 Reichstag voters, voted to a man to support the Kaiser's policy. In the Reichstag on Aug. 5th, the Red Deputy Haase declared that internationalism admitted the right of every nation to self-defence. The Reds would support no war of conquest. They desired peace whenever the foe wanted it. But they voted to a man the war credit of \$1,250,000,000. When Haase, one of the reddest of Social Democrats, made this historic demonstration the whole Reichstag applauded."

The enthusiasm of the Germans for war is hard for us to understand, unless we keep clearly in mind, the patriotic lying of the whole German press, which has been able to convince even the Socialists that Germany is the victim of assault rather than the aggressor. Says Mr. Long: "Every German rushed to serve his country."

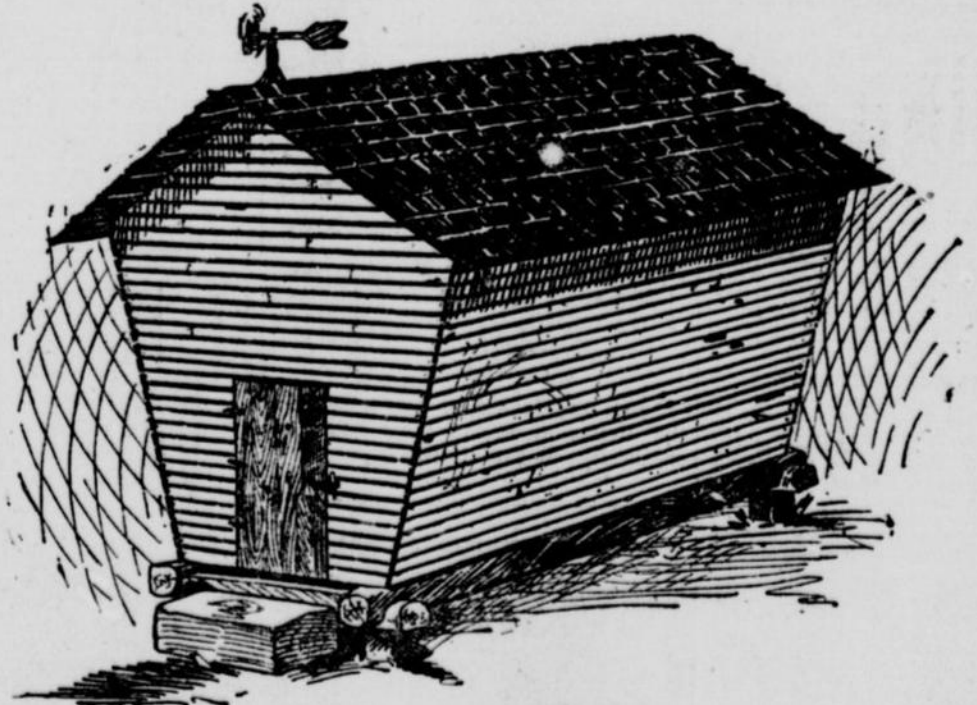
When war was declared the only son of my friend and house colleague, Herr Hermann, a talented architect, was sailing a yacht on the Lake of Constance. He was 23 years old, had never trained, but had been sent straight to the untrained Ersatz Reserve. He would now be trained for four weeks and sent to the front. His father, his mother and his little sister wept all day. Not because death had drawn near, but because they feared young Hermann would not hear of the mobilization order, would arrive late, and bear the innocent disgrace of involuntary desertion. When he arrived their joy was greater than if he

had returned unscathed from a battle."

Officers Behaved Well. He tells of other men who had left the country in order to escape military service, but who rushed home gleefully when they saw that war was near. Mr. Long says that on the whole the German army officers behaved well to aliens in those stirring days. If assaults and outrages were committed they were as a rule the work of excited civilians. The British Ambassador's train was sung out of Germany. Wherever it stopped the news quickly passed around that the English Ambassador was in the train. Then the crowd would gather and sing "The Watch on the Rhine," and "Germany Over All." There was no attempt at violence. In Berlin, however, the citizens got out of the control of the police who had dragged them in times of peace, and failed miserably in war time to protect inoffensive aliens, whose only desire was to get out of the country as quickly as possible. Men were beaten and maltreated in the streets on suspicion of being spies, for no other reason than that their language indicated foreign birth. Frequently the victims were Germans.

Confident of Success. Mr. Long traveled frequently in the trains, which were crowded with German officers, and he says that most of them knew him for an Englishman. One of them asked to read a Westminster Gazette that was in the correspondent's hands, and having perused an article hostile to Germany, he politely handed the paper back. The porter at the house where Mr. Long lived, himself a Landsturm man, behaved after the British declaration precisely as before. When offered money, he refused it, knowing from commissions which he had undertaken from the correspondent that newspapermen were then very short of money. The most bitter of anti-British demonstrations were on the part of those who knew little or nothing of the military strength of Germany as compared to that of her foes, and those in high office who knew too much of the strength and resources of the British Empire. The average officer was calm in the conviction of superior strength.

—Mail and Empire.



## True Toasted Corn

Is as different from commonplace corn flakes, as succulent green sweet corn is different from the hard, flinty, yellow grain of the farmer's corn crib.

In spite of the numerous "corn flakes" marketed, few persons really know the rich sweetness of choice corn when skillfully cooked, flavoured and toasted.

This true toasted corn—distinctive in its rich, rare flavour—is called.

## Post Toasties

A call for "corn flakes" often brings some one of the many brands of ordinary flakes. To avoid disappointment ask for, and insist upon POST TOASTIES.

This food can be distinguished by the original yellow package; by the rich, true corn flavour imprisoned in the making; and by the size and tender crispness of the golden brown flakes.

TOASTIES are ready to serve hot or cold, with cream or good milk—also with fresh fruit in season. A further delicate flavour may be released by heating a few minutes in oven before serving. And it's a flavour worth knowing!

No advance in price of Post Toasties

—The Superior Corn Flakes

Canadian Postum Cereal Co., Ltd., Windsor, Ont.

## Making One Dollar Do the Work of Two

YOUR dollars vary in value according as they vary in purchasing power.

The man or woman who studies advertising is able frequently, to make one dollar do the usual work of two.

The experienced reader of advertisements will always make a dollar command a premium, that is, make it buy more than the dollar of a non-reader of advertisements.

How much "above par" are the dollars in your pocket worth?

It will depend on how closely you study the buying opportunities out-lined in the store ads.

## The Chronicle

Quebec's Best Paper

**MOORE'S HAPPY HOME RANGE**

HOT WATER

THOUSANDS IN USE

Reliable-Perfect-Economical

**CHAS. VEZINA, REG'D**

PLUMBER and ELECTRICIAN.

How about the plumbing and electric fixings of your residence? Let us overhaul them for you. We do everything in modern plumbing and electrical apparatus, and make a specialty of apparatus for hot air, hot water, and steam heating.

A full line of Hall and Kitchen Stoves.

A new assortment of the celebrated Tungsten Lamp.

115 to 123 BRIDGE STREET,  
Shop: 124 King St., St. Roch.  
Tel. 2224.

most everybody in Canada uses

**WINDSOR TABLE SALT**

## MILITARY DISCOUNT

ENGLISH MILITARY KHAKI SHIRTS, REVERSIBLE COLLARS.  
ENGLISH FLANNEL KHAKI SOFT COLLARS.  
SPECIAL: LIGHT VICUNA WOOL KHAKI SPENCERS.  
IRISH POPLIN KHAKI TIES, LIGHT OR DARK SHADE.  
ENGLISH CASHMERE SOCKS, BLACK OR COLORS, 3 PAIRS FOR \$1.00.  
SPECIAL MILITARY SWAGGER STICK, with Canadian Coat of Arms.  
10 PER CENT DISCOUNT WILL BE GIVEN TO ANY SOLDIER IN UNIFORM

J. H. MULLIN,

HABERDASHER - 48 FABRIQUE STREET.

EMILE JACOT, Reg.

JEWELER, OPTICIAN.

QUEBEC

95 St. Joseph Street

Fine assortment of Wedding Gifts, Cabinet of Currier, Silverware, etc., Diamonds, Rings, Fine Watches.

95 St. Joseph Street - QUEBEC

SAILINGS  
to  
EUROPEGood accommodation  
All Classes

All Lines

or Sailings and Rates  
apply toF. S. STOCKING,  
32 ST. LOUIS STREET.  
PHONE 82.

Telephone: 1050.

Dr. A. LANTIER

Surgical Dentist  
50 Couillard St., Quebec.  
Opposite Liveries' Pharmacy.

Gaudias Bureau

MACHINIST.

Repairs of all kind promptly attended to.

Telephone 2946  
Residence 5628

Note the trip of the Steamer "Champion" to Berthier on Saturday: STEAMER CHAMPION ST. LAURENT, ST. MICHEL, ST. JEAN and BERTHIER LINE.

On and after the 14th September, 1914, weather and circumstances permitting, the Steamer "CHAMPION" will sail as follows, with the exception of Sundays and holidays:

From: Berthier, 5:00 a.m. (L.M.J.) From St. Jean ..... 6:30 a.m. St. Michel ..... 7:15 a.m. St. Laurent ..... 8:00 a.m. Quebec ..... 9:00 p.m. Saturday departure at ..... 2:00 p.m.

ON SUNDAYS:

Leaving Quebec at ..... 8:00 a.m. Leaving St. Jean at ..... 4:00 p.m. On Saturdays the same boat will make a trip from Quebec to Berthier in order to give citizens the advantage of breathing fresh air on the river, leaving Quebec at 2:00 p.m., and returning at 9:30 p.m.

## STEAMER "FRONTENAC"

On and after the 8th of September, weather and circumstances permitting this boat will sail as follows:

| From Island.               | From Quebec |
|----------------------------|-------------|
| 5:30 a.m. .... 6:00 a.m.   |             |
| 6:45 a.m. .... 7:30 a.m.   |             |
| 8:15 a.m. .... 9:15 a.m.   |             |
| 10:00 a.m. .... 11:30 a.m. |             |
| 1:00 p.m. .... 2:00 p.m.   |             |
| 3:30 p.m. .... 4:45 p.m.   |             |
| 5:30 p.m. .... 6:15 p.m.   |             |

On Fridays and Saturdays from the Island at 5 a.m.

On Sundays: From Island. From Quebec. 1:30 p.m. .... 1:00 p.m. 5:00 p.m. .... 2:30 p.m. 5:30 p.m. .... 5:30 p.m.

On Holidays From the Island at 8:00 a.m. In the afternoon at the same hours as on Sunday in the afternoon.

\$10.00 Cash

\$6.00 per month

will put a beautiful

PIANO

in your home

Just receiving a new stock of PIANOS from the leading manufacturers

ARTHUR LAVIGNE  
54 Couillard Street

## New Designs in Furniture

We have now on hand some beautiful new designs in FURNITURE and

BRASS BEDS. Get a PULLMAN SLEEPER for the little cot. These sleepers are rubber-tired and fully upholstered in leather-cloth, are furnished with folding reversible head.

Have also a number of Folding Co-Carts and English Perambulators in different designs. Visit us before going elsewhere.

JAMES PERRY

Phone 519. 323 ST. PAUL ST.

## IMPORTANT NOTICE

To Ship Owners and Steam Users, that Alex. McKay, Boilermaker and Electrical Welder, has a complete ELECTRIC WELDING OUTFIT afloat, that will take care of most leaky seams and worn parts of boilers. Also first-class Boilermakers always ready for boiler repairs and ship work - day or night.

Office and Works: Corner GRANT and QUEEN STS. Phone: Day 2485 Phone: Night 2732

Dr. GEO. AHERN

Office 40 Couillard

Tel. 30

## NOTICE OF SALE

CANADA, Province of Quebec, District of Quebec.

## SUPERIOR COURT

No. 2663.

Re: GEORGES TRAKAS, Merchant, 366 St. Joseph street, Quebec, Insolvent.

NOTICE is hereby given that on TUESDAY, SEPTEMBER 29th, 1914, at 11 o'clock a.m. will be offered for sale by auction, at our offices, to the last and highest bidder:

- 1—Stock of merchandise, candies, chocolates, preserves and fixtures as per inventory valued at ..... \$ 683.52
- 2—Balance of lease from October 10th to April 30th, 1915
- 3—Furniture and Fixtures: (a) Furniture and fixtures as per inventory ..... 934.55 (b) Show cases, 6 ft. .... 162.00 (c) Store fixtures ..... 117.40 (d) Soda fountain, pumps and fixtures ..... 715.60 (e) 2 cash registers ..... 160.00 (f) 1 gas heater ..... 20.00 (g) 1 counter and base "Marble and Onyx" .... 258.00

\$3,054.07

Conditions of sale, cash; excepting item 3d, for which terms of payment may be obtained on demand to curators.

Will be open for inspection of stock on 28th September.

LARUE &amp; TRUDEL, Curators

Offices: Dominion Building, Quebec. Marceau and Fils, Auctioneers. Quebec, September 14th, 1914. Sept. 15 to 29.

## ST. FRANCOIS D'ASSISE HOSPITAL

During the last few days several operations performed in this Hospital by the Doctors Marois, Lemieux, surgeons; and Dr. L. O. Gauthier, nose, eye, throat and ear specialist, were crowned with the most successful results.

The Maternity Department already boasts of four pretty babies, of Mrs. Th. C., of Limoilou; J. L., of St. Roch; Doct. J. E. F., of Quebec, and E. B., of Limoilou, respectively. The mothers and babies left the Hospital in perfect health.

For the convenience of the public, you must not forget that all patients have entire liberty to use their own doctor or surgeon.



Ottawa Exhibition

SEPTEMBER 11th TO 19th, 1914.

Going Sept. 11, 12, 13, 15 17 and 19 ..... \$10.70

Going Sept. 14, 16 and 18 ..... 8.00

Return limit, September 21st, 1914. Through train service daily. Standard Sleeping Cars, and first-class coaches.

For rail and steamship tickets and all information, apply to Canadian Northern Railway Station, 160 St. Andrew street. Telephone 5773. Sept. 11 to 19

## SHIPPING NEWS

STR. ROYAL GEORGE  
ARRIVES IN PORT

WITH NEARLY ELEVEN HUNDRED PASSENGERS—CALGARIAN ARRIVES IN LIVERPOOL

The Canadian Northern Railway Co.'s R.M.S. Royal George, Lieut. Thompson, R.N.R., from Bristol, arrived in port at 2 a.m. yesterday, moored at the Breakwater. She brought out 359 saloon, 253 cabin and 474 third class passengers, besides the mails and a general cargo.

Lieut. Thompson reports moderate weather on the passage, which was uneventful. After landing passengers and the mails, the Royal George left for Montreal at 7:45 a.m.

## ALLAN LINE

Steamer Scandinavian, Captain Reith, from Quebec, with passengers and general cargo, arrived at Glasgow on the 13th inst.

R.M.S. Calgarian, Captain Gambell, hence at 8 p.m. on Tuesday, 8th inst., with passengers, mails and general cargo, arrived at Liverpool at noon yesterday.

## GASPE LINE

Steamer Lady of Gaspe, Captain Vezina, left port yesterday afternoon for Gaspe and way places with passengers and general cargo.

## MANCHESTER LINE

Steamer Manchester, Merchant, Captain Everest, from Manchester, with a general cargo, arrived here last evening and moored in the Louise Basin.

## C. P. R. LINE

Steamer Monmouth, Capt. O'Reilly, from London, with a general cargo, passed here for Montreal yesterday morning.

## DONALDSON LINE

Steamer Letitia, Captain McNeill, arrived at Glasgow on the 13th inst., from Quebec, with passengers and general cargo.

## STEAMER FLORISTON IN PORT

Steamer Floriston, which was ashore off the Coast of Newfoundland, arrived in port last evening and went into the Louise Basin.

## FREIGHTS AND CHARTERS

New York, Sept. 15.—Steamer freights offered steadily and chartering was moderately active. Rates were fairly steady in all trades and ample tonnage offered for charters: Quotations to Liverpool, 3d; London, 3 1-2d; Hull, 2 1-2d; Bristol, 3 1-2d; picked ports, United Kingdom, large tonnage, 2s; cotton to Liverpool, per 100 lbs., 35c.

Charters: Dutch steamer 1607 tons lumber, Gulf to Buenos Ayres, 117s 6d, with options, October; Norwegian steamer 2474 tons, time charters general trades, six months, basis 4s 6d; prompt; Greek steamer 30,000 quarters grain, New York to Piraeus, 3s 9d; September; foreign steamer 25,000 quarters, same; British steamers, 26,000 quarters Gulf to Hull, 2s 6d; September; a number of vessels on private terms.

## GENERAL NOTES.

Steamer Waccamaw, Capt. Brooks, having discharged her cargo of coal, left for Dalhousie yesterday morning.

Steamer Kwara, Captain Davies, from South Africa, passed here for Montreal yesterday.

Steamer Fornebo, Captain Stone, from Sydney, with a cargo of coal, passed here yesterday.

## PORT OF QUEBEC.

Arrived September 15

SS. Royal George, Thompson, Bristol C. N. R. Co., passengers and general cargo.

SS. Monmouth, O'Reilly, London, C. P. R. Co., general cargo.

SS. Manchester, Merchant, Everest, Manchester, W. M. Macpherson, general cargo.

SS. Kwara, Davies, South Africa, general cargo.

SS. Fornebo, Stone, Sydney, coal.

SS. Floriston, Newfoundland, in distress.

## SIGNAL SERVICE REPORT.

Cape Salmon, 81; Clear, west. In 9:30 a.m. Byron Whittaker.

Cape Magdalen, 294; Clear, north-west. In 11:20 a.m. Morwenna.

Fame Point, 325; Clear, north-west. In 2:30 p.m. Stikstead. Out 6:30 p.m. Cascadia.

Ellis Bay, Clear, east. Honoreva and Mapleton at wharf.

Moisie, Out 7 a.m. Laurentian.

Seven Islands: Northilda sailed 6:30 p.m. yesterday.

Bell Isle, 734; Clear, north-west. Seven bergs.

## Montreal to Quebec.

Sorel, 100; Clear, south. Out 2 p.m. Maskinonge.

Three Rivers, 68; Clear, south-west. In 1:50 p.m. S. B. Calgary. Out 2:35 p.m. Stordstad.

Portneuf, 31; Clear, south. Out 1:45 p.m. Sin Mac and tow.

H. S. McGREEVY, Superintendent.

PARIS STILL AT  
WORK ON DEFENCES

ALTHOUGH DANGER OF ATTACK REMOTE PREPARATIONS HAVE NOT CEASED.

Paris, Sept. 15.—An attempt to stem the tide of their rapid retreat was generally expected to be made by the Germans after the Allies had compelled them to retire defeated from the great field of battle to the east of Paris, where they had fought stubbornly for seven days and had suffered enormous losses.

The British and French aviators ran daring risks following the retrograde movements of the German army, but they succeeded in gathering the information that the Germans had erected field works at various places along the northern plateau beyond Rheims.

These works were intended by the Germans for the event of the possibility of meeting superior forces and of being obliged to retire and to reform.

It is understood they left several corps on their western wing and on their centre with the desperate task of holding these lines so as to prevent their pursuers from harassing the bulk of the German army which, in the meantime, was making quickly for the frontier.

Many detached parties of German troops have been captured wandering about the woods where they found themselves with little ammunition and no food supplies and deserted by their comrades who were making forced marches.

There has been no cessation in the preparations at Paris for defence. Although the Germans now are a considerable distance away and the likelihood of their return is regarded as remote, thousands of men are being enrolled daily for the formation of new forces and to fill the gaps in the ranks of the armies which have been in the field since the beginning of the war.

Some military critics are of the opinion that the stand now being made by the Germans along the River Aisne is the beginning of a new battle which may develop into a combat almost if not quite equally as serious as that on the Marne. It is pointed out, however, that the struggle must be a frontal one from the German side while the Allies occupy positions from which an enveloping movement can be effected.

The strength of the forces engaged, although kept secret, is believed to be almost equal. It is argued, however, that the Allies possess the advantage of prestige which has been increased since they repulsed the Germans on the east of Paris. The Allies also command the railroads which enable them to bring reinforcements while the Germans are not in a position to obtain additional troops owing to the Belgians keeping several German army corps engaged since they have taken the offensive from Antwerp.

## HIGH WATER AT QUEBEC.

(Standard Time, 75th Meridian.)

|           | Sept. A.M. | P.M. |
|-----------|------------|------|
| Wednesday | 16 3.08    | 3.45 |
| Thursday  | 17 3.59    | 4.29 |
| Friday    | 18 4.43    | 5.07 |
| Saturday  | 19 5.24    | 5.43 |
| Sunday    | 20 6.03    | 6.18 |

## Moon Phases.

New Moon, Saturday, September 19th, at 4:33 p.m.

Valuable Discovery in  
Complexion Beautifier

Because of its peculiar power of absorption, also because it serves every excellent purpose, ordinary mercurized wax is perhaps the most valuable complexion beautifier discovered within recent years. If one uses this she needs no toilet cream, face powder, or any other cosmetic. It is not necessary. This rule for applying mercurized wax has been found very satisfactory. Wash the face with warm water, drying lightly. Before thoroughly dry, anoint face and neck with the wax, but don't rub it in. The favorite way is to use before retiring, allowing it to remain on all night and washing it off in the morning with warm water. All druggists have this wax in original one-ounce packages.

For the removal of a wrinkled or flabby condition there's nothing better than to bathe the face in a solution made by dissolving 1 ounce powdered axolite in 4 pint which hasel. Beneficial results are quickly noticeable.

GUARANTEED  
Free American Silk  
HOSIERY

We Want You to Know These Hose.

They stood the test when all others failed. They give real foot comfort. They never become loose and baggy as the shape is knit in, not pressed in. They are GUARANTEED for fitness, for style, for superiority of material and workmanship, absolutely stainless, and to wear six months without holes or replaced by new pairs free.

## OUR FREE OFFER

To every one sending us 50c to cover shipping charges, we will send, subject to duty, absolutely free:

To every one sending us 50c: Three pairs of our famous Men's AMERICAN SILK HOSE with written guarantee, any color, or

Three pairs of our Ladies' Hose in Black, Tan or White colors, with written guarantee. DON'T DELAY—Offer expires when dealer in your locality is selected. Give color and size desired.

The International Hosiery Co., 21 Bittner Street, Dayton, Ohio, U.S.A.

## Cut This Out

## Famous Specialist's Recipe for Catarrhal Deafness and Head Noises.

If you know someone who is troubled with head noises, or catarrhal deafness, cut out this formula and hand to them, and you will have been the means of saving some poor sufferer perhaps from total deafness. Recent experiments have proved conclusively that catarrhal deafness, head noises, etc., were the direct cause of constitutional disease, and that salves, sprays, inhalers, etc., merely temporize with the complaints, and seldom, if ever, effect a permanent cure. This being so, much time and money has been spent of late by a noted specialist in perfecting a pure, gentle, yet effective tonic that would quickly dispel all traces of the catarrhal poison from the system. The effective prescription which was eventually formulated and which has aroused the belief that deafness will soon be extinct, is given below in understandable form so that anyone can treat themselves in their own home at little expense.

Secure from your druggist 1 oz. Parmit (Double Strength), about 75c worth. Take this home, and add to it ¼ pint of hot water and 4 oz. of moist or granulated sugar; stir until dissolved. Take one tablespoonful 4 times a day.

The first dose promptly ends the most distressing head noises, headache, dullness, cloudy thinking, etc., while the hearing rapidly returns as the system is invigorated by the tonic action of the treatment. Loss of smell and mucus dropping in the back of the throat are other symptoms that show the presence of catarrhal poison, and which are quickly overcome by this efficacious treatment. Nearly ninety per cent. of all ear troubles are directly caused by catarrh, therefore, there are but few people whose hearing cannot be restored by this simple home treatment. Every person who is troubled with head noises, catarrhal deafness, or catarrh in any form, should give this prescription a trial. There is nothing better.

Important.—In ordering Parmit, always specify that you want Double Strength! your druggist has it, or he can get it for you if not, send 75c to the International Laboratories, 74 St. Antoine street, Montreal, P.Q., who make a specialty of it.

OUR PRICES NO HIGHER. Our imports of Dress Gowns just arrived. All that you may desire is in stock. Dress-makers attached to the establishment; fit guaranteed. Do not forget our jackets and costumes, they are high tone. Let us go to Faguy, Lepinay & Frere, 254-264 St. John Street.

## FLAT TO LET

Flat of six rooms including bathroom, all furnished. Apply as soon as possible to flat 58 Grande Allee Apartments, between the hours of 4:30 and 10:00 p.m.; phone 6084. Spt. 12x6

## FOR SALE

FOR SALE—One very pretty driving horse (fast), can be driven by lady; no faults of any kind, also summer and winter vehicles, with harness. Cause of sale—no room. Apply to W. E. Sleeth, corner of St. Foye road and Belvedere road, Montclairville. Spt. 16x6

FOR SALE—Estate Emile Godin. Property situated on the west side of Lachepotiere street, No. 40 corner of Bon Pasteur street for sale at good conditions for an immediate buyer. For information apply to Jean Gosse, 61 St. Pierre street, Quebec. Sept. 12x2w.

PROPERTY FOR SALE—The Waldorf Hotel, situated opposite City Hall Square and occupied at present as a hotel and rooming house, contains 14 rooms, with baths, etc.; also up-to-date fixtures for hotel business. License included in the sale. Splendid opportunity for good restaurant man who knows his business. For further particulars, apply G. Haas, proprietor, Waldorf Hotel, Ste. Anne street. Sept. 10x1w

FOR SALE—That fine property on Conroy street, the residence of the late Mrs. Thomas Davidson, containing nine rooms, with all modern improvements, and in perfect order. Apply to W. H. Davidson, 20 Conroy street, or 81 St. Peter street. May 6x1w

FOR SALE—Property situated on the west side of Maple Avenue, at No. 10, actually occupied by Mr. E. V. Cantin, will be sold at good conditions; for information, apply to 1 P. Cantin, Notary, 126 St. Peter st., Quebec. Aug. 26x1w

FOR SALE—Loretteville residence for sale, situated on the Valcartier road; well wooded grounds, fronting three roads, 600x150 feet, and large house; could be profitably subdivided, or used for private residences or summer hotel; six minutes from the station. Apply to Mrs. Th. J. Boulanger, Loretteville, P.Q. Jy 20x1w

## PERSONAL

WOULD YOU MARRY IF SUITED?—Best Matrimonial paper published. Mailed free. The Correspondent, (54) Toledo, Ohio. Ag. 24x1w

MARRY—If you are lonely. The Reliable Confidential Successful Club has large number of wealthy eligible members, both sexes, wishing early marriage; descriptions free. Mrs. Wruble, Box 26, Oakland, Cal. Ag. 25x1w

MARRY IF YOU ARE LONELY—The reliable, confidential, successful club has large number of wealthy, eligible members, both sexes, wishing early marriage; descriptions free. Mrs. Wruble, Box 26, Oakland, Cal. Spt. 15x1w

## LOST.

LOST—On Sunday afternoon, a purse containing a large sum of money, in the vicinity of the Quebec & Lake St. John depot; purse also contained a receipt, with owner's name. A generous reward will be given anyone returning same to this office. Spt. 14x3

## WANTED

WANTED—Room with or without board for married couple with two young children, for a short period. Address: N. E. P., care Chronicle. Spt. 16x3

WANTED—Room and board for a lady and child, in private family, in upper town. Address "M," care The Chronicle. Spt. 15x3

WANTED—A small flat of two or three rooms, unfurnished. Answer J. A. P., care Chronicle office. Sept. 12x1w

WANTED—Immediately, general servant. Apply to Mrs. A. S. Cook, Louise Apartment, No. 9 Drill Hall Square; phone 487. Spt. 15x3

WANTED—Pupils to learn "Short-hand," easy method; practical; work can be done in three months' study of same. "Touch Typewriting" also taught. Terms moderate. Apply "Teacher," care Chronicle Office. Spt. 15x6

WOMAN-COOK—You will find a very good woman-cook at No. 79 Richelieu. Sept. 10x1w

## MALE HELP WANTED

Men to demonstrate Primus Wickless Oil Stove. Boil water in three minutes. Used in European armies. Models for camp or kitchen. H. R. Bailey, Fredericton, N. B. Spt. 12x6

## TO LET.

GRANDE ALLEE APARTMENTS—To rent, for gentlemen, 2 furnished rooms, suitable as bedroom and sitting room. Will rent together or singly. Terms low. Apply at office, Grande Allee Apartments. Spt. 15x6

TO LET—House Nos. 56-58 Champlain street; suitable for a dwelling and small store; for terms and permit to view, apply to W. R. LaRue, Notary, 28 St. Anne street.

OFFICES TO LET—Fine large new Offices, situated at No. 88 Mountain Hill, well heated, large vaults and modern installations. Will be ready for October 1st. Apply to Edmond Belanger, Snr., 29 Notre Dame Street. Sept. 12, 14, 16, 18, 19, 22, 24, 26, 28, 30 x 10

TO LET—Desirable flat of seven rooms and bath, all modern conveniences. 62 Desalaberry street; telephone 3485. Spt. 15x5

LODGE—Of seven rooms, with all modern conveniences, situated at 182 Crown street. Apply to 3 Racine street; telephone 1821. Spt. 15x6

TO RENT—First-class Stable to rent, with electric light and water. Address 13 Claire Fontaine; phone 1628. Spt. 15x3

TO LET—On Maple Avenue, 3 flats, six rooms each, with furnace, gas, electricity and bath room. Cheap for the winter. Apply 187 St. Oliver street. Sept. 12x1w

TO LET—Furnished and heated rooms to let. Apply 582 John Street between 9 and 12. Sept. 12x6

TO LET—A furnished house of 8 rooms for winter months. Apply between 2 and 4 p.m., 172 Grande Allee. Sept. 10x1w

TO RENT—Furnished house to rent with grounds and other buildings thereon. For particulars apply to A. Laurent, "Clermont" St. Louis Road, Silley. Sept. 10x6

FURNISHED HOUSE TO LET—At Levis, No. 8 Deziel street, containing 10 rooms, beautiful situation and view; five minutes walk to ferry. Apply to Miss

**Quebec Steamship Co. Ltd.**

(Operated by Canada S.S. Lines, Ltd.)  
**NEW YORK, BERMUDA  
 AND WEST INDIES LINES**  
 From Pier 47 North River, N. Y.,  
 ROYAL MAIL FOR BERMUDA.  
 S.S. TRINIDAD 5,799 tons displacement,  
 sails from New York at 11 a.m., 23rd Sep-  
 tember, 3rd, 14th and 24th October.  
 The only steamer landing passengers at the  
 dock at Bermuda.  
 From New York, for St. Thomas, St. Croix,  
 St. Kitts, Antigua, Caidoupe, Dominica,  
 Martinique, St. Lucia, Barbados and Dem-  
 erra: S.S. GULIANA, 2 p.m., 19th September.  
 For all information, apply to  
**QUEBEC STEAMSHIP CO., LTD.**  
 40 Dalhousie Street.  
 A. & STOCKING: HOWE & RIVET.  
 O. J. P. MOORE,  
 Ticket Agents, Quebec.

**DONALDSON**

**GLASGOW PASSENGER AND FREIGHT SERVICE**  
 From Glasgow Sept. 19, 1914. T.S.S. LETHBRIDGE, Oct. 3  
 Cold Storage on Steamer's marked  
 Passage Rates: Cabin (1st) Eastbound \$67.50  
 up. Westbound \$67.50 up. Third class East and  
 Westbound \$35.25.  
 Apply any steamship agent or  
**THE ROBERT REFORM CO., Limited.**  
 GENERAL AGENTS

**THOMSON**

Freight Service to Newcastle,  
 Calais and Leith.  
**THE ROBERT REFORM CO., Limited.**  
 AGENTS.

**RMS**

**WEST INDIES**  
 FORTNIGHTLY SAILINGS  
 TWIN-SCREW  
 MAIL STEAMERS  
 FROM  
 St. John (N.B.)  
 AND  
 Halifax (N.S.)  
 SPECIAL FACILITIES  
 FOR TOURISTS  
 For Illustrated Folders, Rates,  
 etc., apply to the Agents of The  
 Royal Mail Steam Packet Com-  
 pany: OF IN HALIFAX (N.S.) to  
 PICKFORD & BLACK, Ltd.

**SANTAL-MIDY**

These five capsules are  
 used in 48 hours to cure  
 gonorrhea, urethritis,  
 prostatitis, etc., without  
 any harm to the system.

**CASPE & FAIE DES CHALEURS S.S. CO., LIMITED.**

**SS. CANADA.**  
 Next sailings of this steamer  
 from Quebec for Mechins, Que.,  
 and calling at intermediate  
 ports as far as Campbellton, N.  
 B., will be on Wednesdays,  
 September 9th & 23rd, at 3 p.m.  
 from Customs House Pier.  
**SS. GASPESIE.**  
 This steamer will sail from  
 Quebec for Gaspé Basin, calling  
 at all intermediate ports as far  
 as Campbellton, N.B.; will also  
 call at Carleton Place, N.B., on Wed-  
 nesdays, September 2nd, 16th,  
 and 30th, at 3 p.m., from  
 Customs House Pier.  
 Splendid accommodation for passengers.  
 Freight received day of sailing, till 1 p.m.  
 For further information, apply to:  
**J. M. POULIOT,**  
 Telephone 2861. 153 St. Paul Street.

**JUST RECEIVED**

Crawford's English Biscuits and Puffs.  
 Boisselier's Chocolates.  
 Spanish and Canadian Ports and Sherries.

**M. BOYCE & SON,**

"THE RELIABLE GROCERS"  
 19-21 Cote d'Abraham. Estab'd. 1856.  
 Tel. 294.

**THE CANADIAN BANK OF COMMERCE**

SIR EDMUND WALKER, C.V.O., LL.D., D.C.L., President  
 ALEXANDER LAIRD, General Manager JOHN AIRD, Asst. General Manager

CAPITAL, \$15,000,000 RESERVE FUND, \$13,500,000

**SAVINGS BANK ACCOUNTS**

Interest at the current rate is allowed on all deposits of \$1 and  
 upwards. Careful attention is given to every account. Small accounts  
 are welcomed. Accounts may be opened and operated by mail.  
 Accounts may be opened in the names of two or more persons, with-  
 out to be made by any one of them or by the survivor. 821

Quebec Branch—North British Building, 116 Mountain  
 Hill. A. L. HAMILTON, Manager.  
 Upper Town Branch—G. L. DOAK, Manager.

**Flour, Grains, Hay, Provisions, etc.****William Carrier & Fils**

Registered

Wholesale Dealers,  
**QUEBEC**

**CUNARD**

Established 1840.

Fastest Steamers in the World.  
**Aquitania, Lusitania, Mauretania**  
**SAILINGS FOR LIVERPOOL**  
 (Subject to change.)  
 Lusitania ... Wed., Sept. 23, 1 a.m.  
 Mauretania ... Wed., Sept. 30, 1 a.m.  
 tCampania ... Wed., Oct. 7, 1 a.m.  
 Lusitania ... Wed., Oct. 14, 1 a.m.  
 Mauretania ... Wed., Oct. 21, 1 a.m.  
 tCampania ... Wed., Oct. 28, 1 a.m.  
 Lusitania ... Wed., Nov. 4, 1 a.m.  
 Mauretania ... Wed., Nov. 11, 1 a.m.  
 tCalls Queenstown.  
**CUNARD STEAMSHIP CO., Ltd.**  
 21-24 State Street, New York  
 Or Local Agents.

**FRENCH LINE**

Compagnie Generale trans-Atlantique  
**"POSTAL SERVICE"**  
**Sailings from N.Y. to HAVRE**  
 LA TOURAINE ... Sept. 19, 3 p.m.  
 CHICAGO ... Sept. 26, 3 p.m.  
 ESPAGNE ... Oct. 3, 3 p.m.  
 FRANCE ... Oct. 7, 10 a.m.  
 ROCHAMBEAU ... Oct. 17, 3 p.m.  
 For information apply  
 Company's Office, 19 State St., N. Y.  
 Or Local Agents  
 Aug. 20th.

**CUNARD LINE**

From Southampton. From Montreal.  
 Steamers call Plymouth Eastbound.  
 Rates:—ANDANIA, Cabin (1st)  
 Eastbound \$63.75 up; Westbound,  
 \$53.75 up. Third-class East and West  
 bound, \$36.25 up.  
 Apply local ticket agent, or The  
 Robert Reform Co., Limited, General  
 Agents, Quebec.

**Atlantic Royals**

Montreal, Quebec, Bristol.  
 Next Sailing:  
 "Royal George" ... Sept. 22nd  
 Excellent accommodation and  
 Cuisine. Orchestra plays  
 daily.  
 For passages, rates and full  
 particulars, consult Can. Nor.  
 S.S. Ltd., 160 St. Andrew street  
 Telephone 5773.

An audit and verification of your  
 Balance Sheet is at all times ap-  
 preciated by your Bankers, but  
 much more so during such strained  
 credit conditions as exist at present.  
 "Credit cannot exist where there  
 is doubt. By stating facts, doubt is  
 removed. By removing doubt, con-  
 fidence is established."  
**ROBERT STEWART, LIA.**  
**Public Accountant**  
 —and—  
**Auditor**  
**QUEBEC: SHERBROOKE:**  
 92 St. Peter St. 155 Wellington St.

**C. W. WALCOT,**

**Stocks and Bonds**

BOUGHT AND SOLD.

**98 ST. PETER STREET**

**Quebec**

TELEPHONE 577.

Municipal Debentures Offering perfect  
 Security to net Investors.

**5% to 6 1-2%**

CANADA.  
 Province of Quebec.  
 District of Chicoutimi.  
**IN THE SUPERIOR COURT.**  
 No. 4533  
**MARIE LOUISE GAUTHIER**, wife  
 common as to property of J. Arthur  
 Tremblay, merchant, both of Jon-  
 quieres, has, this day, instituted an  
 action for separation as to prop-  
 erty against her said husband.  
 Chicoutimi, July 10, 1914.  
**BELLEY & GAGNE,**  
 Attys. for Plaintiff.  
 Ag. 25x1m.

**NEPTUNE INN**  
**J. T. LEVALLEE, PROP.**  
 115 Mountain Hill  
 American and European Plan.  
 Cafe Attached to Hotel.  
 Close to Boats, Elevator, Cars  
 Trains  
 Phone 1708. **QUEBEC.**

**ARTHUR BRUNEAU,**  
 Floor Member,  
 14 Hospital St., Montreal.  
**BRUNEAU & DUPUIS**  
 (Members Montreal Stock Exchange)  
**STOCK BROKERS.**  
 11-13-15 SAULT AU MATELOT.  
 Direct private wire with—  
**POST & FLAG.**  
 38 Wall Street, New York.  
 Orders promptly executed on all markets.  
**A. A. GINGRAS,**  
 Manager.

**Barry & McManamy**

**Financial Agents**

18-20 St. James Street

GRAIN BROKERS—WHEAT, CORN AND OATS.

Traded in on Chicago and Manitoba Markets at regular Commission  
 rates. Direct wire service.

TELEPHONE 5226.

**NEW YORK MARKET.**

(Canadian Press.)

New York, Sept. 15.—Rumors of  
 peace negotiations were revived in  
 the financial district today, presum-  
 ably as a result of the further re-  
 ported successes of the Allies. They were  
 scouted in influential circles, where  
 the belief prevailed that none of the  
 warring forces would consider  
 such proposals pending a decisive bat-  
 tle.

The exchange market, which was  
 more diversified on its operations  
 than at any time since the European  
 outbreak, continued to show improve-  
 ment. Rates on London hardened a  
 trifle and a few Reichsmark bills on  
 Germany were offered, via Copen-  
 hagen. Some business was done in  
 France for Paris.

Tentative applications for loans or  
 short term note issues by various  
 municipalities whose obligations are  
 about to mature were received by  
 bankers. It is expected that many  
 states and cities in need of funds will  
 soon come into this market for either  
 of these forms of accommodation.

The call of the Comptroller of the  
 Currency for a statement of the con-  
 dition of the national banks as of  
 September 12 is of more than ordi-  
 nary interest, because it will show the  
 exact standing of many institutions  
 which have not published detailed  
 statements since the first week of  
 August. In view of the large deficit  
 reported by local clearing house  
 banks, it is a fair assumption that  
 more than a few national banks in  
 this section are much below their  
 legal reserves.

Passing of the Republic Iron and  
 Steel Company's preferred dividend  
 for the current quarter because of the  
 financial situation growing out of the  
 war called renewed attention to the  
 general state of that industry and the  
 dividend status of other companies  
 engaged in the same line of manu-  
 facture. According to conservative  
 estimates, mills at leading centres are  
 now operating at 60 per cent of ca-  
 pacity and it is believed that many  
 will be reduced to a 50 per cent basis  
 by October.

An echo of the Mexican situation  
 was heard in the confirmation of the  
 report that the government now in  
 power there had taken over the man-  
 agement and operation of the Nation-  
 al Railways, regardless of the wishes  
 of the bondholders.

London cabled an advance in con-  
 suls on the war news, and the Lon-  
 don Stock Exchange, following our  
 example, fixed prices for the purchase  
 and sale of a large number of invest-  
 ment securities.

**THE TORONTO PRODUCE MARKET**

Toronto.—Quotations are as fol-  
 lows:  
 Wheat—Ontario, No. 2 winter, \$1.20  
 nominal outside, according to loca-  
 tion. Manitoba, No. 1 north, \$1.23 1/4;  
 No. 2 do., \$1.21 1/4.

Oats—Canada western, No. 2, 63c;  
 No. 3 do., 62c at lake ports for im-  
 mediate shipment. Ontario, No. 2  
 white, 57c outside; No. 2 new, 53c  
 outside, on track Toronto.  
 Corn—American, No. 2 yellow, 83c  
 c.i.f. Collingwood, on track Toronto.  
 Barley—63 to 65c outside for malt-  
 ing.

Flour—Manitoba, listed quotations

**LIQUIDATOR'S SALE**

Province of Quebec,  
 District of Saguenay,  
**IN THE SUPERIOR COURT**  
 (Under the Winding-up Act)  
**EAST CANADA POWER & PULP**  
**COMPANY, LIMITED.**  
 In Liquidation;  
 AND  
**MONTREAL TRUST COMPANY,**  
 Liquidator.

Pursuant to a judgment of the  
 Superior Court duly rendered, notice  
 is hereby given by the undersigned  
 that on the 6th day of October, 1914,  
 at the Court House at La Malbaie in  
 the County of Charlevoix, at the hour  
 of three o'clock in the afternoon,  
 there will be sold by public auction to  
 the highest and last bidder the prop-  
 erty of the Company in liquidation  
 hereinafter mentioned, such prop-  
 erty to be sold in three portions,  
 which will be made up as follows:  
 1.—All the timber limits held under  
 license from the Province of Quebec  
 aggregating approximately 392 square  
 miles, such limits being in the loca-  
 tion of Riviere de la Malbaie, and  
 bearing the following limit numbers:  
 2-a, 3, 4, 5, 6a, 7a, 8, 8a, 9, 9a, 14  
 and 16, together with certain lands  
 of the company on the east side of the  
 harbor at Murray Bay, formerly be-  
 longing to the Lafriere Lumber Com-  
 pany, and bearing official num-  
 bers 476, 477, 478, 112, 114, 115 and 116  
 no the official plan and book of re-  
 ference of the Parish of St. Etienne  
 de la Malbaie.

2.—(a) All the real property of the  
 Company in liquidation situate at or  
 near Nairn Falls in the Parish of St.  
 Etienne de la Malbaie on both sides  
 of the Murray River, comprising the  
 whole or parts of lots numbered on  
 the official cadastre as Nos. 419, 421,  
 422, 423, 424, 425, 426, 428, 429, 435  
 436, 631, 633, 634, 636, 637, 638, 639,  
 641, 642, 643, 644, 645 and 646 to-  
 gether with any and all buildings,  
 plant, machinery, improvements and  
 fixtures that may be thereon situate,  
 which include the pulp mill; also (b)  
 an Emphyteutic lease of certain prop-  
 erty of the Labrador Electric and  
 Pulp Company at said Nairn Falls,  
 which Emphyteutic lease was passed  
 before C. E. Leclerc, Notary Public,  
 on the 12th day of December, 1910;  
 also, (c) the rights given to the Com-  
 pany in liquidation to flood certain  
 lands as mentioned in deeds of  
 various properties above mentioned;  
 also, (d) any and all rights of the  
 Company in liquidation under a cer-  
 tain option to purchase land of  
 Henry Martel and the rights under  
 any other options that may be out-  
 standing.

3.—Seven hundred and forty shares  
 of stock out of a total issue of seven  
 hundred and fifty shares, and \$50,000  
 of debentures of the Labrador Elec-  
 tric and Pulp Company, being the  
 total issue of debentures.  
 The sale of the pulp mill and  
 machinery will be made under re-  
 serve of the rights of ownership  
 claimed on part of the machinery by  
 the Canadian Buffalo Forge Company  
 Limited, a body politic and corporate,  
 duly incorporated, having its head  
 office and principal place of business  
 for the Province of Quebec at the  
 City and District of Montreal, and  
 by the Canadian Westinghouse Co.,  
 Ltd., a body politic and corporate,  
 duly incorporated, having its head  
 office and principal place of business  
 for the Province of Quebec at the  
 City and District of Montreal, which  
 companies have already taken pro-  
 ceedings by way of petition to re-  
 cover said machinery, which peti-  
 tions are now pending before the  
 Superior Court for the District of  
 Saguenay, and the present condition  
 will not in any way be construed as  
 an acknowledgement by the liqui-  
 dator herein of the rights claimed by  
 the said companies, and will not be  
 interpreted as a waiver of any of the  
 rights of the liquidator or of the com-  
 pany in liquidation.

The purchaser shall assume the  
 obligations of the Company in li-  
 quidation under the Government  
 Licenses above mentioned, including  
 stampage dues, rents or any other  
 dues now owing or to become due  
 thereunder.  
 A copy of the Deed of Sale will  
 be deposited with the liquidator at  
 its office, 142 Notre Dame street, W.,  
 Montreal, in accordance with the  
 provisions of Article No. 7552 and  
 following of the Revised Statutes of  
 the Province of Quebec, 1909, and the  
 procedure for the purpose of giving  
 such sale the effect of a Sheriff's sale  
 as defined under said Articles, will  
 be carried out by the liquidator.

Possession of the property will not  
 be given until the provisions of the  
 Statutes referred to in the last para-  
 graph have been complied with, and  
 in any case not until November 1st,  
 1914.

Terms of sale: 10 per cent. cash  
 upon the adjudication of the property  
 and the balance upon the passing of  
 the deed. If the balance in cash is  
 not forthcoming upon the demand of  
 the liquidator, the deposit of 10 per  
 cent. above mentioned will be deemed  
 as having been forfeited to the liqui-  
 dator as liquidated damages.  
 Further particulars of the above  
 described properties, including copies  
 of deeds, etc., which are the subject  
 of this sale, and the approved terms  
 and conditions of the sale may be  
 obtained at the office of the liqui-  
 dator at the address above mentioned.  
 Dated at Montreal, this 12th day  
 of September, 1914.

**MONTREAL TRUST CO.,**  
 Liquidator.  
 Spt. 15x1f

**AUCTION SALE**

In the matter of:  
**MRS. D. LABBE, Thetford Mines,**  
 Miliner, Insolvent.  
 NOTICE is hereby given that on  
 WEDNESDAY, SEPTEMBER 23rd,  
 1914, at 11 o'clock a.m. will be sold by  
 public auction at the office of the  
 undersigned, 98 St. Peter street, Que-  
 bec, the assets of this estate as fol-  
 lows:  
 (a)—Stock ..... \$1,542.65  
 Store fixtures ..... 110.25  
 \$1,652.90

(b)—A piece of land, forming part of  
 lots Nos. one hundred and eighty-  
 eight, and one hundred and eighty-  
 nine, (188-189) of the official  
 cadastre of the Village of Kings-  
 ville, now the City of Thetford  
 Mines, being all of said lot one  
 hundred and eighty-nine, (189) less  
 the part sold to Joseph Labrecque  
 and less the part given in exchange  
 to the proprietor of lot one hun-  
 dred and eighty-eight, (188) but  
 including part of said lot number  
 one hundred and eighty-eight, re-  
 ceived in said exchange, this ex-  
 change having been made to adjust  
 the line between said lots numbers  
 one hundred and eighty-eight,  
 (188-189) so that it might be at  
 right angles with the street on  
 which said lots have their front.

The sale will be made for each  
 item separately, at so much in the  
 dollar, to the highest bidder for the  
 item A, and at the highest bidder for  
 the item B.  
 The inventory of the above item,  
 as well as the deeds and certificates  
 regarding the property, can be ex-  
 amined at the office of the under-  
 signed.

The store will be opened for the  
 stock inspection MONDAY, SEP-  
 TEMBER 21st, or before on apply-  
 ing to the undersigned,  
 Terms—CASH.

**R. ERNEST T. LEFAIVRE,**  
 Assignee  
 Office: Lefavre and Gagnon,  
 98 St. Peter street, Quebec.  
**G. R. Grenier & Cie., Auctioneers.**

**KEEP AHEAD OF THE GAME**

In buying our COTE'S  
**CLEAR HAVANA CIGARS,**  
 in five different sizes, as fol-  
 lows:—

Conchas ..... 3-25 or 3-50—50  
 Panatelas ..... 10 or 4-50—50  
 Bouquet  
 Perfectos ..... 3-25 or 3-00—25  
 Corona ..... 20 or 4-00—25  
 Club ..... 25 or 5-00—25

**JOS. COTE,**

Wholesale Tobacconist  
 188 St. Paul street  
 Also at his four branches:  
 No. 1, 179 St. Joseph street  
 No. 2, 18 St. John street  
 No. 3, 212 St. John street  
 No. 4, 76 Mountain Hill

**ESTEY FLOUR****THE BEST**

TRY IT  
 AND BE CONVINCED

FOR SALE BY  
**J.B. RENAUD & CO.**  
**P.G. BUSSIERE & CO.**  
 AND FIRST CLASS GROCERS.

GENTLEMEN.  
 Be elegant! To do so, dress your-  
 self at Faguy, Lepinay & Frere, and  
 be sure to save at least 20 per cent.

**CANADIAN PACIFIC**

General Change of Time Table  
**SEPTEMBER 27th, 1914**  
**Direct Service**  
**QUEBEC—OTTAWA—TORONTO**  
 Two trains daily  
 Lv. Quebec ... 1:30 p.m. 11:30 p.m.  
 Arr. Ottawa ... 10:25 p.m. 11:25 a.m.  
 Arr. Toronto ... 7:35 a.m. 5:40 p.m.  
**OTTAWA EXHIBITION**  
 Sept. 15, 17, 19th. .... \$10.70  
 Sept. 16, 18th. .... 8.00  
 Return limit Sept. 21st, 1914  
 Full particulars at 30 St. John St.,  
 and station ticket office.  
**G. J. P. MOORE,**  
 General Railway and Steamship  
 Agency. All lines represented.

**GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM**

**OTTAWA EXHIBITION.**  
 Going Sept. 14, 16, 18, ..... \$ 8.00  
 Going Sept. 11, 12, 13, 15, 17,  
 19 ..... 10.70  
 Returning September 21st, 1914.  
 Particulars at 10 Ste Anne street.  
**GEO. H. STOTT,**  
 C. P. & T. A.

**QUEBEC CENTRAL RAILWAY**

**Through Car Line**  
**Boston, Portland**  
**and New York**

Trains Leave Levis.  
 7.50 a.m.—White Mountain Express,  
 for Portland, Me., and all  
 local stations; daily except  
 Sunday.  
 2.05 p.m.—New York Express, for  
 New York and local sta-  
 tions, Levis and Sher-  
 brooke; daily.  
 4.40 p.m.—Boston Limited, to Boston  
 and all New England  
 points; local stops are lim-  
 ited; daily except Sunday.  
 Note.—Ferry from Quebec on the  
 even quarter of the hour. Baggage  
 checked and Customs examinations  
 on Quebec side.  
 For further information and Pull-  
 man reservations, apply F. S. Stock-  
 ing, C. and D. P. Agent, 32 St. Louis  
 st., agent for Thos. Cook & Son, and  
 all ocean steamship lines. Phone 82.

**CANADIAN GOVERNMENT RAILWAY**

**INTERCOLONIAL**  
**PRINCE EDWARD ISLAND RY.**  
**QUEBEC AND LEVIS to**  
**MONTREAL AND RETURN.**  
 \$3.80.  
 Good going September 19th. Re-  
 turn limit Tuesday morning, Septem-  
 ber 22nd, 1914.

**OTTAWA EXHIBITION.**

Fare and One-third issue.  
 Going Sept. 11th, 12th, 13th, 15th, 17th  
 and 19th.  
 Return limit Sept. 21st, 1914.  
 "SPECIAL \$8.00 EXCURSION."  
 Going Sept. 14th, 16th and 18th.  
 Return limit, Sept. 21st, 1914.  
**S. J. NESTOR,**  
 C. T. A., 7 Du Fort St.

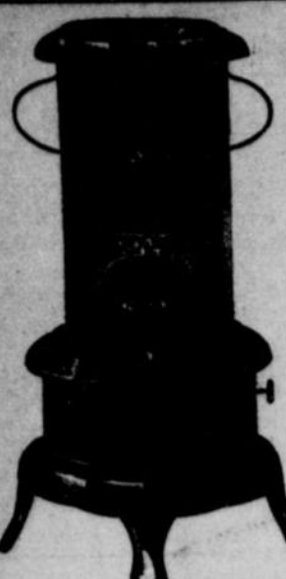
**TEMISCOUATA RAILWAY**

Taking Effect June 22nd, 1914.  
 No. 1. (a) Leaves Riviere du Loup 10.00 P.M.  
 (b) Arrives Comore, N.B., 11.00 P.M.  
 No. 3. (a) Leaves Riviere du Loup 11.00 A.M.  
 (b) Arrives Comore, N.B., 12.00 P.M.  
 No. 2. (a) Leaves Comore, N.B., 1.00 P.M.  
 (b) Arrives Riviere du Loup 2.00 P.M.  
 No. 4. (a) Leaves Comore, N.B., 7.00 A.M.  
 (b) Arrives Riviere du Loup 8.00 P.M.  
 All Trains Daily Except Sunday.  
 Connecting at Edmundston Junction with  
 Canadian Pacific Ry. for Woodstock, Frederic-  
 ton, St. John, N.B.; Hamilton, Quebec City,  
 Carleton Place and Port Huron, Mich.  
 And at Riviere du Loup with all Inter-  
 colonial Railway Express Trains.  
 For further information, letters, etc., apply  
 to F. S. Stocking, 32 St. Louis Street, or  
 Boulevard St. Laurent, Montreal.  
**G. G. Gandy, General Manager.**  
**F. X. Belanger, General Freight and Passenger**  
**Agent, Riviere du Loup.**

**Gaspé Steamship Co., Ltd.**

**SS. LADY OF GASPÉ \$27.00**  
 For a return trip of 8 days to Pas-  
 pebiac, Baie des Chaleurs, meals and  
 berth included. Accommodation for  
 100 tourists. The steamer calls at  
 Gaspé, Percé and intermediate ports  
 giving time to passengers to visit  
 these interesting places. Next sail-  
 ings, Aug. 4th and 18th; Sept. 1st and  
 15th. For further information apply  
 to  
**J. A. BOUCHARD, Manager,**  
 40 Dalhousie street.

**CANADA STEAMSHIP LINES LIMITED**



**COAL OIL HEATERS**  
JUST THE THING  
for  
**HEATING TENTS**  
LARGE VARIETY  
**MECHANICS SUPPLY CO., LTD.**

**Silvery Nurseries Berthelville**  
We are now cutting a fine stock of  
Sweet Peas and Perennial Phlox.  
Sweet Peas, per bunch.....25c  
Perennial Phlox, per dozen.....40c  
Tuberous Begonias, each.....50c, 75c  
Tuber Roses each.....25c  
Designs, from \$3.00 up.  
**J. RAMSDEN, Gardener.**

**Invalid Chairs**  
**Invalid Tables**  
**Invalid Trays**  
**Invalid Bed Rests**  
**D. S. RICKABY**  
Furniture Warehouse  
and  
Undertaking Establishment.  
87 ST. JOHN STREET.  
PHONE 351.

**FOR SALE.**  
**VALUABLE PROPERTY.**  
Very centrally located, within 4 minutes walk from Parliament Buildings; 24 rooms; 3 bath-rooms; 4 w.c.'s; hot water. All modern conveniences. Is a NICE SMALL APARTMENT HOUSE; property has frontage on two streets; large garden; fine trees; cool locality. Apply to room 19 Hochelaga Bank Building, Quebec.

**VALCARTIER CAMP POST CARDS**  
15 DIFFERENT VIEWS.  
2 FOR 5 CENTS.  
25c PER SET OF 15 VIEWS.  
MAIL ORDERS PROMPTLY ATTENDED TO.  
P.S.—See our ENAMELLED WAR EMBLEM PINS, at 10c Each  
**T. H. O'NEILL,**  
248 St. John Street.

**Kent House**  
Montmorency Falls  
DANCING IN LARGE BALL ROOM EVERY EVENING.

**BLUE PRINTS**  
Done by Electrical Machine, in short notice.  
**HAMEL & TESSIER**  
CIVIL ENGINEERS.  
Blue Print Dept.  
51 St. Pier Street :: Quebec.

**BAD COLD? TAKE CASCARETS FOR BOWELS TONIGHT**  
NO HEADACHE, CONSTIPATION, BAD COLD OR SOUR STOMACH BY MORNING.  
Get a 10-cent box.

Sick headache, biliousness, coated tongue, head and nose clogged up with a cold—always trace this to torpid liver; delayed, fermenting food in the bowels or sour, gassy stomach. Poisonous matter clogged in the intestines, instead of being cast out of the system is re-absorbed into the blood. When this poison reaches the delicate brain tissue it causes congestion and that dull, throbbing, sickening headache. Cascarets immediately cleanse the stomach, remove the sour, undigested food and foul gases, take the excess bile from the liver and carry out all the constipated waste matter and poisons in the bowels. A Cascaret tonight will surely straighten you out by morning. They work while you sleep—a 10-cent box from your druggist means your head clear, stomach sweet and your liver and bowels regular for months.

**GOVERNMENT ACCEPTS NEILSON'S GIFT**

65,000 Chocolate Bars Going to Valcartier  
Toronto, September 15.—William Neilson, Limited, Toronto, offered to supply the Government with 65,000 bars of chocolate, for use in whatever manner the Government should choose.

This offer has been gratefully accepted by the Minister of Militia, Col. Sam Hughes, and the chocolate is to be shipped to Valcartier, and from there will be transhipped with the Canadian Commissariat to Europe. The several hundred members of the staff of William Neilson, Limited, have also donated one full day's pay to the Canadian Red Cross Fund.

**COSTUMES AND JACKETS.**

To our numerous customers we ask them to come early to see our beautiful costumes and jackets. Have the first choice. Faguy and Lepinay.

**EXPOSITION.**

To ladies and gentlemen residing out of town. We invite them to come and visit the large Store of Faguy, Lepinay, and they will enjoy themselves. See their nice costumes and jackets; also the great choice of dress goods. Do not forget to pay them a visit. Signed "One Who Knows."

**NEWS NOTES FROM VALCARTIER CAMP**

**DUKE OF CONNAUGHT WITNESSES OPERATIONS—FANCY DEVICE IS TRIED OUT.**

The Royal Standard fluttered all day yesterday from the flag staff in front of headquarters indicating that His Royal Highness was still on the grounds.

Four battalions of infantry crossed the river in the morning and indulged in some hard work. The Duke of Connaught watched the operations together with other officers. The manoeuvring was carried out with wonderful precision and seemed to make a favorable impression on His Royal Highness as well as the watching officers.

Colonel the Hon. Sam Hughes motored to the rifle ranges to inspect a device which, it is claimed by the inventor, would protect an infantryman shooting from a prone position on the ground from the enemies' fire. The invention which is constructed of metal and is shaped somewhat after the manner of a shield with the necessary apertures to aid the rifleman was given a thorough test and bullets striking it from a distance of three hundred yards took no effect. Private Hawkins, winner of the King's Prize at Bisley last year, was the marksman chosen to give the device a practical test, and he plugged away at it with a relish. The Minister of Militia watched the proceedings with interest, but gave no expression of opinion with regard to the adoption of this article by the Canadian Government.

The Eighth R. R. had a strenuous time yesterday. In the early morning they marched away with their battalion in command of Lt. Col. McLeod taking a full day's ration with them. Skirmishing and tactical movements was the order during the forenoon. The men took kindly to the work and appeared to enjoy the opportunity of learning something about real warfare. After lunch all were marched to the ranges, where the customary musketry practice was indulged in. Five shots, with the aperture sight, ten shots battle sight, deliberate and instead of rapid fire work the battalion practical "company in attack." The boys returned to their lines late in the afternoon hot and dusty after their exertions but well pleased with the exercises.

It is stated that the operator employed at the moving picture tent which was destroyed the other evening was severely burned before escaping from the burning tent. The proprietor also states that his machine was not saved from the flames, but that it was destroyed. A machine taken from the burning picture house is now located in the tent occupied by a vendor of newspapers, close to the scene of the fire.

One of the battalions was taken out on a march at an early hour Tuesday morning and the men believing that they were on the way to a transport were elated at the prospect, songs being sung on the way and other expressions of delight were given vent to. Much disappointment, however, was in evidence when, after proceeding some distance, they were marched back to their lines without any explanation.

**LEGAL INTELLIGENCE**

**Judgments Rendered and Writs Issued**

By the Prothonotary  
Dubeau vs. Leclerc et al. Judgment against defendants, jointly and severally, for \$669.50, with interest and costs.

Banque d'Hochelaga vs. Dumas: Defendant is condemned to pay plaintiff \$28.03, interest and costs.

Banque d'Hochelaga vs. Deslauriers: Judgment in plaintiff's favor for \$220.50, interest and costs.

**Writs Issued**

Writs of summonses issued from the Prothonotary's office:  
L. Seraphin Poulin vs. Honore Le-mieux, Ottawa, \$156, to set aside a lease.

Dominion Dredging Co. vs. Quebec Harbor Commission, Quebec, \$90, 939.13.

Banque Nationale vs. J. E. Bergeron, Quebec, \$232, promissory note.

J. Edouard Charbonneau vs. Usines Generales des Chars et Machineries, Ltée., Montmagny and Quebec, \$467.37, promissory note.

Dme. M. Ange Lucia Emond vs. Gaston Albert, Quebec, \$125, lease and damages.

Alice Dorvan vs. Louis Goulet, Quebec, \$150, damages.

Andre Harney vs. Chemin de Fer Quebec et Saguenay, Quebec, \$800, execution of contract and damages.

Napoleon Bibeau vs. Alphonse Leclerc, Methot's Mills, \$190, to annul an exchange.

Sharples Separator vs. William Legare and Joseph Legare, St. Marc des Carrieres, \$233.40.

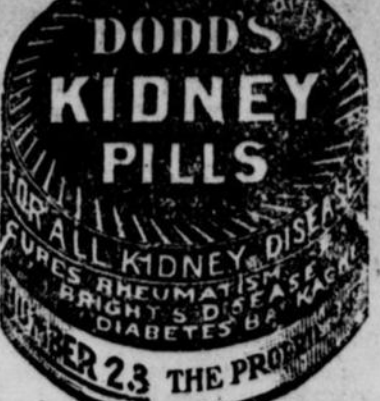
Chs. Alphonse Parent vs. Eugene Gervais, Quebec, \$291.58, account.

**SAILINGS TO ENGLAND.**

The "Royal George" is expected to sail 22nd of September, for Bristol, with passengers of all classes. Apply to F. S. Stocking, 32 St. Louis street, General Steamship Agent.

**MR. H. GORDON PERRY**

Has resumed teaching in Piano-forte, Organ, Vocal Culture, Harmony, etc. Students prepared for musical examinations. Pupils will please arrange at once for days and hours for study. Prospectus on application. No. 96 Fraser street, or telephone 3328.



**DODD'S KIDNEY PILLS**  
CURES ALL KIDNEY DISEASE  
GOUT, RHEUMATISM, BRUISES, GRAVEL, BRIGHT'S DISEASE, DIABETES, ETC.  
No. 23 THE PROTHONOTARY

**Correspondence**

Editor Chronicle, City:  
Quebec, Sept. 15th, 1914

Sir:—Your editorial in this morning's issue on the Laverne letter is much to the point, but do you not think that it is about time that reputable newspapers ceased giving prominence to the senseless vapors that ooze forth from irresponsible and disloyal writers?

The Nationalist party, in so far as it is represented by disloyal agents, is dead for all time, and any of their literary effusions should be treated with the same contempt as the barkings and yappings of an undeveloped puppy.

Why does not this man have the courage of his convictions and resign his commission as an officer in one of the King's Canadian regiments instead of trying to impress upon everyone he meets that Canada is not at war? He shows very little gratitude for the blessings that he enjoys with other Canadians under the British flag. That splendid article in L'Action Sociale should open the eyes of any such narrow-minded, ungrateful citizens, of whom, thank God, we have so few that they can never accomplish any harm except to themselves.

**LOYALTY.**

**WHAT THE WOMEN OF AMERICA CAN DO**

We are asked to publish the following letter in order that it may reach Canadian women now in the United States:

**Canadian Women In the States.**

Editor of the Chronicle.  
Dear Sir: You may be wondering now, without violating the laws of neutrality, you can help your friends and relatives of the old Dominion who are going overseas to fight for the Empire. At their camp in Valcartier, and for the coming winter campaign our men have great need of Balaclava caps and of comfort cases. The latter are khaki colored little cases containing sewing gear, buttons, soap, shoe-laces, etc. The women of Quebec and others are working hard trying to provide these, but 30,000 men need them, and it is a big undertaking.

It is therefore suggested that our sisters across the line form Canadian Women's Aid Societies, get donations for providing the materials (or let members pay for their own), have stated days for meetings and instructions to those who wish to take work home. When a sufficient amount of articles has been collected to ship they can be sent to the Chronicle office, Quebec, P. Q. Also any questions regarding directions for making the caps and cases will be answered by addressing MRS. G. W. MACKEN, Care Chronicle Office.

**Practical Prescription Against Stomach Acidity**

Ninety-ninths of all cases of stomach trouble nowadays are caused by too much acid. In the beginning the stomach itself is not diseased but if this acid condition is allowed to continue, the acid is very likely to eat into the stomach walls and produce stomach ulcers which may render a radical surgical operation necessary even to prolong life. Therefore, an "acid stomach" is really a dangerous condition and should be treated seriously. It is utterly useless to take pepsin and ordinary stomach tablets. The excess acid or stomach hyperacidity must be neutralized by the administration of an efficient antacid. For this purpose the best remedy is bisurated magnesia taken in teaspoonful doses in a fourth of a glass of water after each meal. Larger quantities may be used if necessary as it is absolutely harmless. Be sure to ask your druggist for the bisurated magnesia as other forms of magnesia make effective mouth washes but they have not the same action on the stomach as the bisurated.

Offices: Montreal, Quebec and Paris, France.  
**L. G. BEAUBIEN & CO.**  
**Stock Brokers**  
Members of the  
Montreal Stock Exchange  
Private Wire to  
Montreal and New York  
McGILL BURROUGHS,  
74 Peter Street. Manager.  
Quebec. Phone 5067.

**F. SIMARD & CIE ENRG.**  
142 St. Joseph Street, St. Roch, Quebec

**FALL OPENING**

Kindly Note that our Fall Opening is going on

We shall make a formal display of Trimmed Millinery (Imported Models), Ladies Suits, Coats, Fancy Dress, Silks and Velvets, Suitings, Coatings, Trimmings, Etc.

This opening will surpass all of our previous efforts both in magnitude and in the disclosing of New Sensations. We have the modes that will revolutionize Fall and Winter Fashions.

**F. SIMARD & CIE ENRG.**  
142 St. Joseph Street, Quebec

**Special Sale**  
OF  
**Satin and Silkin**  
**UNDERSKIRTS**  
Regular Prices \$1.59, \$1.79 and \$1.99  
FOR  
**\$1.50**  
Colors—White, Black, Cerise, Saxe, Navy, Royal and Navy Blue, Hello, Paddy and Flame.  
**E. J. DYNES,**  
49 St. John Street. Tel. 271.

**Early Buying Early Delivery**

Having bought our Fall Goods early in June, they have been all delivered before the beginning of the war, so our prices won't be raised.

We have in a beautiful stock of the following goods: Rugs of every description and sizes. Sanitary Rugs a specialty—Wilton, Axminster, Brussels, etc.

Carpets in the newest style and design, Linoleums and Oilcloths, new patterns; Corticine for floor improve its reputation all the time.

The Curtain Material Department was never so well assorted; it comprises all the newest materials—Maidevallee Cloth, Abbey Crape, Shadow Voile, Baystate Cretonne, Rose-dale Chintz, Stayfast Madras, Ingrain Taffetas, Arabian Cloth.

Novelty Curtains by the pairs, in Cream, White, Arabe and Champagne.

Furniture Covers: Fancy Velours, Reversible Plush, Repps, Linen Taffetas—full assortment in all these lines.

A full stock of real Turkish Rugs, at a very moderate price.

**P. J. COTE,**  
29 & 31 ST. JOHN STREET,  
OPPOSITE PALACE HILL

**Demonstration OF THE FAMOUS "DOMESTIC" Vacuum Cleaners AT THE STORE OF**  
**Jules Gaurin**  
183 St. Joseph Street.  
**Wednesday, Sept. 16, from 2 to 5 P. M.**  
**Ladies Are Cordially Invited**  
Mr. J. H. Frappier, representing the manufacturing firm of "Domestic Vacuum Cleaner" will give a lecture in English and French, on the way to use the cleaner and will prove the superiority of the "Domestic" machine which is being universally employed in all private families.  
The "Domestic" has all the qualities of other machines and none of the faults.  
Come and see it work, it will not cost you anything and the visit will be doubly profitable, for those who come to witness this demonstration will at the same time have an opportunity of seeing our display of fall styles which is certainly the richest which we have made since we opened our new store.  
**Jules Gaurin**  
183 St. Joseph Street